

PREZZI D'ABBONAMENTO al "Piccolo" e al "Piccolo della Sera" per tre mesi: Trieste a domicilio due volte al giorno C. 9. —; Monarchia a. u. una spedis. C. 9. —; nae spedis. al giorno C. 11. —; Germania: C. 12. 60; Paesi dell'Unione Postale: "Il Piccolo" oppure "Il Piccolo della Sera" C. 5. 20; tutti due giornali spedizione due volte al giorno C. 16. 40. N. B. Somme ed anno in proporzione. Pagamenti anticipati, nel regno d'Italia è più conveniente prendere l'abbonamento all'ufficio postale della propria città. Si paga per il "Piccolo" L. 5. 60; "Piccolo" e "Piccolo della Sera" L. 9. 95.

IL PICCOLO

INSEZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'Amministrazione che è a disposizione dei comitanti e si spedisce a richiesta. Prezzo per ogni riga (larghezza 64 mm., altezza 28 mm.): avvisi di commercio e industriali cent. 40; comunicati, avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologici, ringraziamenti ecc. Cor. 1.25; nella rubrica: Informazioni del pubblico (riservata l'adesione redazionale), fino a 6 righe Cor. 40, ogni riga in più Cor. 4. Pagamenti anticipati. Non si assume alcuna responsabilità per la pubblicazione di avvisi in giorni o posti determinati.

Anno XXXI.

Ufficio: Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del "Piccolo").

Trieste, Venerdì 15 Novembre 1912

Telefoni: Amministrazione N. 230, Redazione N. 227. Interurbano N. 485.

N. 11262

La linea di Cialtaglia rotta dai bulgari. La vittoria apre loro le porte di Costantinopoli.

TRATTATIVE DIRETTE PER L'ARMISTIZIO E LA PACE

La situazione

La guerra balcanica precipita alla fine. La grande battaglia impegnata sulla penisola tracia si è risolta con un nuovo successo dei bulgari, il successo decisivo, poiché apre loro le porte della capitale ottomana.

Secondo notizie non ancora confermate anche Adrianopoli sarebbe caduta.

In Macedonia l'esercito turco si è concentrato a Monastir ed ivi è imminente il suo incontro coll'esercito serbo in marcia da Prilep.

Mentre i serbi investono Monastir, i greci avanzano vittoriosi su Giannina. Ieri Metsovo è caduta in loro potere.

Anche le artiglierie montenegrine sembrano aver riportato notevoli successi nel bombardamento di Scutari.

Il passo delle potenze a favore della mediazione, chiesta dalla Turchia, è avvenuto ieri nel pomeriggio: cioè troppo tardi, e Ghescioff avrebbe potuto comunicare già nella serata di rappresentanti delle potenze che il loro intervento era ormai inutile. Non solo gli era pervenuta la notizia della notizia della vittoria decisiva dell'esercito, ma la Porta, stanca dell'attesa nella sua grave angustia, aveva anche chiesto direttamente la pace.

La questione albanese è entrata pure ieri nella fase risolutiva. I rappresentanti dell'Austria-Ungheria e dell'Italia fecero un passo a Cettigne annunciando le riserve dei loro governi per l'occupazione del porto di San Giovanni di Medua. Il Montenegro diede una risposta evasiva, riferendosi agli accordi con gli Stati alleati.

Un identico passo è probabilmente da attendersi a Belgrado. Intanto però la situazione appare un po' migliorata. Mentre la stampa serba incita il governo alla resistenza, i rappresentanti di Russia, Francia e Inghilterra lo consigliano a un amichevole componimento. Vienna è ottimista, tanto che un giornale ritenne di poter comunicare che la marcia delle truppe serbe su Durazzo è stata sospesa. La notizia tuttavia che ieri anche nelle altre capitali europee sembrava prevalere una tendenza ottimistica circa la soluzione della vertenza.

Un identico passo è probabilmente da attendersi a Belgrado. Intanto però la situazione appare un po' migliorata. Mentre la stampa serba incita il governo alla resistenza, i rappresentanti di Russia, Francia e Inghilterra lo consigliano a un amichevole componimento. Vienna è ottimista, tanto che un giornale ritenne di poter comunicare che la marcia delle truppe serbe su Durazzo è stata sospesa. La notizia tuttavia che ieri anche nelle altre capitali europee sembrava prevalere una tendenza ottimistica circa la soluzione della vertenza.

L'investimento di Monastir

I due eserciti di fronte

VIENNA 14 (N). La «Wiener Allgemeine Zeitung» ha da Belgrado: Nei circoli bene informati si dice che i combattimenti presso Monastir se non sono incominciati ieri, incominceranno oggi o domani, perché il concentramento delle forze serbe dinanzi a Monastir è compiuto. Nella città e nei dintorni si troverebbero 50.000 turchi con 40 cannoni. I serbi, e precisamente il primo esercito al comando del principe ereditario e una parte del terzo agli ordini del generale Jankovic, sommerebbero complessivamente a 120.000 uomini. I serbi hanno occupato posizioni favorevoli presso Monastir. Veramente secondo gli accordi della confederazione balcanica Monastir avrebbe dovuto esser presa dai greci, ma per ragioni che non si conoscono l'incarico è stato evidentemente lasciato ai serbi. Il principe ereditario Alessandro, che era indisposto dal giorno della battaglia di Cumanovo, si è ristabilito e si recò a Monastir per riassumere il comando del primo esercito.

La marcia su Durazzo sospesa?

VIENNA 14 (N). L'«Extrablatt» ha da Belgrado: Notizie private dicono che la divisione Neliceff è giunta dinanzi a Durazzo, ma per ordine superiore si è ritirata, ed ora marcia verso Scutari. Con ciò si smentisce la notizia di ieri che i serbi avrebbero preso Durazzo. L'invio serbo a Vienna, Simic, dichiarò ad un collaboratore della «Neue Freie Presse»: Non posso giurarmi bene come la colonna del generale Zivkovic possa venire trattenuta dalla marcia su Durazzo. Non credo che esista una comunicazione telegrafica permanente tra questa colonna ed il quartier generale. Perciò è molto facile, anzi persino verosimile, che questa colonna giunga alla sua meta ancora prima dell'intervento europeo, qualunque sia il risultato dello stesso.

Metsovo presa dai greci

ATENE 14 (Ag. ateniese). Il generale Sapunzaki telegrafa da Arta: Dopo un combattimento di 8 ore abbiamo preso Metsovo. I turchi ebbero 40 morti e 81 prigionieri; noi avemmo un morto e sei feriti. Le bandiere greche sventolano sul forte di Metsovo.

Il bombardamento di Sentari

Le batterie turche ridotte al silenzio

CETTIGNE 14 (N). Durante la scorsa notte vi fu un violento cannoneggiamento su Scutari. Il rombo delle cannonate si udì distintamente lungo tutto il lago. Anche stamane le operazioni furono continuate intensamente. RIEKA 14 (B). Circa il bombardamento di stanotte si comunica che l'artiglieria montenegrina è riuscita a ridurre al silenzio le batterie del Tarabosc e di Scutari. Nel territorio della città sarebbero stati provocati gravi danni e singole opere di difesa del Tarabosc completamente distrutte e il loro presidio disperso.

Azioni di soccorso

BELGRADO 14 (N). Stasera è arrivata qui una colonna sanitaria della Croce rossa inglese.

Per una moratoria in Turchia

COSTANTINOPOLI 14 (N). I ministri delle finanze e del commercio, i rappresentanti della Camera di commercio turca e i direttori di banche hanno tenuto alla Porta una conferenza sull'opportunità d'una moratoria ed hanno deciso non esservi alcun motivo di decretarla. Le banche dovranno accordare ai commercianti facilitazioni di credito.

L'incidente del console Prochaska

VIENNA 14 (N). La «Neue Freie Presse» ha da Belgrado: Nei giornali di Belgrado si continua la campagna contro il console a. u. a Prizrend, Prochaska. E' stabilita esattamente la fonte di tutte le notizie dirette contro di lui, ed essa non si troverebbe lontana dal ministero serbo degli esteri.

Il prestito francese alla Bulgaria

FRANCOFORTE 14 (N). La «Frankfurter Zeitung» ha da Parigi: I 40 milioni di franchi in buoni del tesoro bulgaro assunti dalla Banca di Parigi ad un interesse del 6 per cento, saranno offerti al 5 per cento, al pubblico. Il contratto avvenne con l'approvazione del Governo francese e dietro domanda del Governo russo. Il gruppo tedesco che non ha accordato l'anticipazione al prestito combinato in maggio, non partecipa a questo nuovo affare.

ria vuole disturbare gli interessi europei circa i capitali investiti, le imprese ferroviarie e lo sviluppo industriale.

Alla domanda se la Bulgaria sia disgustata che la Grecia abbia già nominato un governatore a Salonico, il ministro rispose sorridendo: O greci, o serbi, o bulgari ora è indifferente. Più tardi tutto sarà ordinato.

Trattative dirette anche con la Grecia

COSTANTINOPOLI 14 (N). Si assicura che il ministro delle poste Mussurus bey ha avuto a Parigi un incontro con quell'invitato greco. I giornali dicono che Mussurus avrà un colloquio anche col presidente del Sobranje, Daneff. Le trattative con la Bulgaria sarebbero già a buon punto, ma volendosi trattare direttamente anche con la Grecia si è inviato oggi un apposito incaricato ad Atene.

La Turchia

avrebbe accelerato le condizioni bulgare I negoziatori ottomani

COSTANTINOPOLI 14 (N). Si assicura che la Turchia ha accettato tutte le condizioni bulgare.

Secondo l'opinione generale il ministro delle poste Mussurus sarebbe il primo negoziatore per le trattative di pace. A secondo delegato turco si sceglierebbe il direttore al ministero degli esteri, Salih bey.

Smentita rumena

BUCAREST 14 (Agenzia rumena). Le notizie di alcuni giornali, secondo cui in una località della Dobrugia gli abitanti bulgari avrebbero commesso atti di insubordinazione contro le autorità rumene, sono destituite da ogni fondamento.

Klofao da re Pietro

BELGRADO 14 (N). Secondo il «Mali Journal» il deputato Klofao sarà ricevuto domani in udienza da re Pietro.

Deputazione giovane turca in viaggio per Budapest

BUDAPEST 14 (N). Il «Budapesti Hirlap» ha da Bucarest che oggi una deputazione composta dagli ex-ministri turchi Ismail Hakki Bahansak e Giavid, nonché dell'ex-deputato turco Hussein Ghaid e di parecchi membri della redazione del «Tanin» è passata per Bucarest, diretta a Vienna per recarsi dal conte Berchtold.

Smentita serba

BELGRADO 24 (B). La notizia di un giornale berlinese, secondo cui si sarebbe aperta una sottoscrizione per la creazione di una flotta serba, viene dichiarata da fonte competente del tutto inventata.

La concentrazione delle squadre

BERLINO 14 (N). Si comunica da Smirne che colà è arrivata una squadra inglese composta di quattro navi di battaglia e due incrociatori.

A Berutti sono arrivati per la tutela degli interessi stranieri l'incrociatore francese «Henri IV» ed un'altra nave da guerra inglese.

COSTANTINOPOLI 14 (N). E' arrivato l'incrociatore olandese «Gelderland».

NELLA LIBIA

Il ripopolamento di Misurata

MISURATA 13 (Ufficiale). Il ripopolamento della città di Misurata può considerarsi ormai completo. I mercati settimanali di domenica scorsa e di oggi hanno ripreso la grande animazione normale. Nell'oggi continua il ritorno di famiglie e di armenti, e in alcune cabile questo movimento è già ultimato, essendo la popolazione completamente rientrata. Si sono oggi presentati al comando. Il presidente della comunità israelitica, e quello della cabila di Sloun, ed hanno assicurato che colà tutta la popolazione attende l'arrivo degli italiani con sentimenti di pronta e piena sottomissione. Analoga dichiarazione hanno fatto per lettera i principali capi arabi. Si è presentato a fare atto di sottomissione uno scieco della Sirte. Sono stati consegnati oggi 89 fucili a retrocarica e 123 ad avanzata, 40 pistole e rivoltelle e numerosi pugnali e sciaboli.

A ZUARA

ZUARA 13 (Ufficiale). Stamane Sutan Ben Sciaban con 40 capi rientrati ieri con lui a Zuara si sono presentati a questo comando per far atto di sottomissione. Essi accettarono senza riserva le condizioni e garantite contenute nelle trattative svoltesi a Tripoli, protestando riconoscenza e devozione e assicurando che da oggi saranno i migliori servitori dell'Italia. Tutti si sono mostrati lieti che si inizi un periodo di pace feconda di bene per il loro paese.

LA GRANDE VITTORIA BULGARA

La battaglia sulla linea di Cialtaglia Parziali successi bulgari

SOFIA 14 (N). Mancano ancora notizie ufficiali sull'andamento della battaglia presso Cialtaglia, ma dalle voci diffuse in proposito risulta che i bulgari possono esserne finora soddisfatti. Al nord della linea di difesa volontari macedoni sarebbero avanzati arditamente sulla stretta striscia fra il lago di Derkos e la costa, si sarebbero impadroniti della città di Derkos ed avrebbero occupato anche Akhunar ed Agaclo. Anche nel centro, dove la ferrovia fa un grande angolo verso nord, i bulgari sarebbero riusciti ad impadronirsi di singole posizioni ed avrebbero così sfondata la linea di difesa.

Il combattimento di artiglieria continua ad infuriare. I turchi hanno circa 150 cannoni del calibro più grosso, che però sono piuttosto vecchi, sicché l'artiglieria bulgara può eguagliare questa superiorità dell'avversario con la qualità dei cannoni e degli artiglieri.

All'ala meridionale i bulgari hanno da superare difficoltà maggiori. Colà impedisce loro l'avanzata Cehmeze con le sue estese paludi. Essi tendono perciò ogni loro sforzo a sfondare il centro. L'intera linea di battaglia è lunga appena 25 chilometri. Da ciascuna parte si stanno di fronte 200.000 uomini, ciò che dà otto uomini per ogni metro quadrato. In tali condizioni cessa ogni possibilità di manovra e la battaglia deve assumere il carattere di un macello selvaggio. Le perdite saranno da entrambi le parti enormi, ma particolarmente da parte dei turchi, quando, dopo la decisione della battaglia, le truppe cedenti in disordine fuggiranno giù per i pendii delle alture di Cialtaglia ed i proiettili dell'artiglieria bulgara inseguente pioveranno su loro. Siccome i bulgari sono troppo deboli in cavalleria per poter inseguire il nemico, il compito dell'inseguimento del nemico dovette essere assunto finora sempre dall'artiglieria, con quale risultato lo dimostra la lista delle perdite dei turchi presso Bunur Hissar. Presso Cialtaglia questa lista sarà ancora più terrificante, perché per le molte migliaia di turchi fuggenti a ridosso gli altri sugli altri sulla stretta striscia di terreno non vi sarà modo di sottrarsi al fuoco spaventoso dei bulgari. I turchi quindi combattono col valore della disperazione, ma anche i bulgari danno prove del solito slancio, benché da tre settimane si trovino quasi ininterrottamente al fuoco, e dopo la caduta di Kirkilisse abbiano dovuto eseguire faticosissime marce forzate su strade mutate in paludi dalle piogge incessanti. Siccome i rifornimenti di viveri sui pesanti carri tirati da buoi, non avanzavano abbastanza presto, i soldati rimasero giornalmente intere senza viveri. Malgrado queste privazioni inaudite essi avanzano indefessi ed indomiti, pieni di entusiasmo, contro la linea più forte dell'avversario.

In tutti gli ospedali di Costantinopoli giacciono malati di colera. Anche la baracca di isolamento dell'ospedale tedesco a Pera serve per il ricovero di malati di colera. Tra questi si trovano addetti germanici delle ferrovie orientali. Ogni treno che giunge da Cialtaglia trasporta altri soldati colerosi. La malattia è stata importata da redif dell'Asia; 20.000 redif dei vilajet di Adana dovettero essere rimpatriati di più presto, perché fra loro si registravano quotidianamente 200 casi di colera.

Anche la battaglia verrebbe decisa dalla sola artiglieria

ROMA 14 (N). Il colonnello Enrico Barone telegrafa da Sofia alla «Tribuna» in data odierna: Non è da prestar fede ai corrispondenti esteri su una pretesa battaglia già avvenuta a Cialtaglia. L'esercito bulgaro, avendo dovuto provvedere a nuovi rinforzi sul campo di bat-

taglia e a disposizioni speciali dei servizi logistici per l'avanzata, soltanto il 12 novembre ha potuto giungere sul fronte Karazakeni-Cialtaglia-Arneskeni, la cui ala destra è lontana soltanto 30 chilometri da Costantinopoli. Oggi comincia la vera battaglia contro il fronte fortificato dello sbarramento di Cialtaglia. L'avanzata, tenuto conto del pessimo stato delle strade, è stata mirabilmente rapida. Da informazioni prese sullo stato dell'esercito turco e sulle ottime disposizioni prese dai generali dell'armata bulgara, ho motivo di prevedere con fondamento non soltanto che la nuova battaglia sarà una nuova sconfitta per i turchi, ma che probabilmente basterà ai bulgari solo il fuoco dell'artiglieria per decidere le sorti della battaglia.

Informazioni turchiche

COSTANTINOPOLI 14 (N). Il giornale unionista «Fasiri Esikar» dichiara che l'armistizio e la pace dipendono dall'equilibrio delle condizioni che saranno poste dalle due parti. La possibilità di una grande battaglia davanti a Cialtaglia non è esclusa. Contro le trattative di pace non si può dire nulla, ma la situazione politica dovrebbe essere resa più favorevole con successi guerreschi.

L'incrociatore «Hamidje» ha diretto presso Dragonkoi un fuoco micidiale su una divisione nemica.

Il giornale «Sala», già «Sabaha», reca che l'altra sera presso Ciorlu un violento combattimento terminò alle 8 di sera con la ritirata dei bulgari. Fuggiaschi da Hademkoi confermano che il ministro della guerra, Nazim pascià, durante la notte di ieri si spinse dal quartier generale con un treno salin fino verso la stazione di Cialtaglia, che ora per suo ordine è abbandonata anche dal personale ferroviario, e quindi fu occupata dai bulgari. Il cannoneggiamento uditosi contemporaneamente a Spartakule proveniva da un combattimento di artiglieria tra le batterie bulgare collocate presso i villaggi di Kalikratia ed Arnautkoi e la flotta turca. Il fuoco bulgaro fu fatto tacere al calar della notte. Gli abitanti dei villaggi fuggirono impauriti per i ponti lacuali di Cehmeze a Santo Stefano. I ponti sono stati ora probabilmente fatti saltare. Anche il combattimento presso Derkos continua con esito ancora incerto.

Un successo turco?

COSTANTINOPOLI 14 (Ufficiale). Il comandante dell'incrociatore «Hamidje» telegrafa in data 13: Dopo un fuoco di artiglieria dalla distanza di 7500 fino a 9500 metri contro le forze nemiche, che si calcolava ascendessero a una divisione, e che erano concentrate presso Deirmentepe e Garahettepe nei dintorni di Dragonkoi a nord di Bogados sulla costa del Mar di Marmara, il nemico fu respinto dietro le alture con gravi perdite.

Il centro turco sfondato

LONDRA 14 (Reuter). Si telegrafa da Sofia che secondo notizie private i bulgari sono riusciti a invadere il centro della linea di Cialtaglia. I bulgari hanno occupato Hademkoi a 21 miglia da Costantinopoli.

La vittoria decisiva

(Da uno dei nostri inviati speciali)

Sofia 14.

Sfondata la linea di Cialtaglia, l'esercito bulgaro si trova vittorioso sulla via ormai quasi indifesa di Costantinopoli. Già da tre giorni circolavano a Sofia voci di battaglia, d'un investimento furioso e sanguinoso dei forti turchi, con la sicurezza d'una imminente completa vittoria bulgara, ma ogni elemento positivo di conferma mancava. Stasera il giornale ufficiale «Mira» è uscito pubblicando il seguente teletto:

«Apprendiamo da fonte autentica che il nostro valoroso esercito sta rompen-

do con successo la linea difensiva di Cialtaglia. La situazione dei turchi è molto critica».

Data la consueta prudenza dei bulgari in materia di comunicazioni di fatti d'armi è facile dedurre che la linea di Cialtaglia deve ormai essere interamente sfondata.

Del resto stasera si apprende la notizia, trapelata dai circoli ministeriali, che il villaggio di Kademkoi, oltre la linea dei forti, ove risiede fino a ieri lo stato maggiore della difesa turca, è occupato dai bulgari. La località dista da San Stefano 26 chilometri in linea retta. Mancano affatto particolari di questa nuova grande vittoria del generale Dimitrieff, tuttavia si sa che i combattimenti notturni, alla luce dei riflettori, sono stati drammaticissimi, che molti sono i bulgari caduti e che ancora una volta in questa guerra le baionette hanno avuto ragione dei cannoni.

Marlo Nordio.

Adrianopoli è caduta?

PARIGI 14 (B). L'«Havas» comunica da Belgrado con ogni riserva che Adrianopoli sarebbe caduta in potere dei serbi e dei bulgari. Manca la conferma ufficiale.

LONDRA 14 (Reuter). Si comunica da Costantinopoli: Da ieri a mezzogiorno sono interrotte le comunicazioni radiotelegrafiche con Adrianopoli, ciò che fa supporre la presa della città.

Le potenze in ritardo con la mediazione. La Turchia ha chiesto la pace ai vincitori.

Il passo delle potenze a Sofia

SOFIA 14 (Agenzia bulgara). I rappresentanti delle potenze hanno fatto nel pomeriggio singolarmente la seguente comunicazione al presidente dei ministri Ghescioff:

«Il Governo oltomano si è rivolto alle grandi potenze con la preghiera di interporre, e quindi noi siamo stati incaricati di chiedere a V. E. se la Bulgaria è disposta ad accettare questa mediazione, e, in caso affermativo, di informarci a quali condizioni essa potrebbe seguire».

Il presidente dei ministri dichiarò che avrebbe trasmesso l'invito delle potenze al quartier generale perché lo discutessero e si sarebbe poi anche accordato coi gabinetti degli Stati alleati.

A BELGRADO

BELGRADO 14 (N). L'invio a. u. Ugron ha chiesto nel pomeriggio, come gli altri rappresentanti diplomatici delle grandi potenze, al governo serbo se accetta la mediazione delle grandi potenze nella questione della pace colla Turchia. Causa l'assenza del presidente dei ministri Pasic la risposta sarà data dal Governo serbo appena entro i prossimi giorni.

Un commento ufficioso bulgaro

SOFIA 14 (N). Il «Mira» dice che è vana la speranza della Turchia d'ottenere grazia col mezzo delle potenze. I turchi pregano invano l'Europa di farsi intermediaria per essi presso gli Stati balcanici. I turchi senza dubbio non hanno dimenticato che sono ancora in debito d'una risposta alle note identiche delle potenze della Confederazione balcanica. Essi devono affrettarsi ad ammettere verso la Confederazione balcanica d'essere stati sconfitti, invocando la pace. L'Europa ora non può fare che questo di buono: consigliare alla Turchia di riconoscere la sua disfatta e di far pratiche presso la Confederazione balcanica per ottenere la pace.

Un altro articolo del «Mira» dice che la guerra volge alla fine. Date le avanzate irresistibili dei bulgari è impossibile supporre che la Turchia sarà tanto folle da continuare la guerra dopo Cialtaglia, giacché altrimenti si avrebbe la fine definitiva della Turchia.

Il Montenegro

chiede lo sgombero di Scutari

VIENNA 14 (N). La «Neue Freie Presse» pubblica in data di Cattaro: Re Nicola, interrogato dal Governo bulgaro circa le condizioni del Montenegro per l'armistizio con la Turchia, rispose di chiedere lo sgombero di Scutari. La Turchia non potrà adempiere questa condizione perché dall'un canto la situazione di Scutari non fu mai così favorevole per gli assediati come ora, e poi perché gli albanesi, che sono circa 17.000 ed appoggiano Essad pascià, non vogliono saperne della resa della città al Montenegro.

La mediazione respinta

SOFIA 14 (N). Il presidente dei ministri Ghescioff ha respinto la mediazione perché la Bulgaria tratta direttamente con la Porta.

Le trattative turco-bulgare

La pace imminente

SOFIA 14 (Nordio). Le potenze sono arrivate ancora una volta in ritardo: la Turchia ha già iniziato direttamente trattative per un armistizio e la pace, che si ritiene imminente.

PARIGI 14 (Havas). Da Costantinopoli si conferma ufficialmente che Kiamil pascià si è rivolto direttamente a re Ferdinando per la stipulazione di un armistizio e per l'inizio delle trattative di pace.

PARIGI 14 (N). Il corrispondente dell'«Excelsior» da Costantinopoli dice che il ministro turco della guerra ha chiamato a sé tutti i fornitori dell'esercito per dichiarare loro che ieri (13) le ostilità erano cessate e che ver-

ciò si annullavano tutti i nuovi contratti di forniture.

Lo stesso corrispondente dice inoltre che il Governo turco ieri ha ricevuto finalmente dalle potenze la risposta alla sua domanda di mediazione. In questa risposta è detto che le grandi potenze hanno incaricato i rispettivi rappresentanti a Sofia, Atene e Belgrado di chiedere agli Stati balcanici quali siano le loro condizioni di pace. Anche l'Agenzia «Fourmier» reca che le trattative turco-bulgare continuano e che si è già pervenuti a un risultato il quale consisterebbe nella stipulazione di un armistizio.

Perché il Governo turco fece il gran passo

BERLINO 14 (N). La «Berliner Zeitung» ha da Costantinopoli questo dispiaccio: La deliberazione presa dal consiglio dei ministri tenutosi lunedì di chiedere direttamente alla Bulgaria un armistizio non ha sorpreso quei circoli che già conoscevano la situazione della Turchia, nei quali si sapeva che l'esercito turco si trova in tale stato da rendere affatto illusoria la speranza di ottenere ancora un successo sui campi di battaglia. Per di più nell'esercito turco infierisce il colera. Ogni giorno molti soldati vengono mietuti dal terribile morbo. Si teme inoltre una rivolta delle truppe.

Data questa situazione il Governo credette di prevenire una catastrofe ineluttabile affrettandosi a chiedere ora una tregua.

La Bulgaria chiederà un'indennità

L'incidente di Salonico

FRANCOFORTE 14 (N). Il ministro bulgaro delle finanze Teodoroff ha dichiarato al corrispondente della «Frankfurter Zeitung» da Sofia che la Bulgaria domanderà un'indennità di guerra perché è stata provocata. La Bulgaria però assumerà il debito turco che grava sui territori occupati, come ha fatto l'Italia per la Tripolitania. In nessun caso la Bulgaria

LA CAMPAGNA DIPLOMATICA PER LA QUESTIONE ALBANESE E IL PORTO SERBO

L'atteggiamento del Montenegro e della Serbia

Il passo austro-italiano a Cettigne a favore dell'Albania

(Da uno dei nostri inviati speciali)

CETTIGNE 14 (N). Circa il passo dell'Austria-Ungheria e dell'Italia appreso i seguenti particolari:

L'incaricato d'affari austriaco fece un passo contro le operazioni militari del Montenegro verso Medua e Alessio, dichiarando che l'Austria-Ungheria non intende disturbare le operazioni militari montenegrine, ma che il conte Berchtold gli aveva dato l'ordine di dire ai re che né la Serbia né il Montenegro potranno contare sopra questi due punti, che più tardi dovranno appartenere all'Albania autonoma, di cui l'Austria-Ungheria ritiene indispensabile l'esistenza.

Il re rispose di non essere autorizzato dagli alleati a dare una risposta definitiva, ma che personalmente respingeva anche l'idea che Alessio e Medua debbano appartenere ai due Stati serbi, mentre la Turchia non esiste più e l'Albania non ha mai esistito. Aggiunse di considerare perciò il passo austriaco nullo e non avvenuto.

Iersera anche il ministro italiano barone Squitti fece un passo simile. Il re rispose che il Governo italiano dovrebbe contenersi come colpevole verso i propri legittimi interessi nazionali se insistesse a richiedere che il Montenegro escluda San Giovanni di Medua e Alessio come parte dell'Albania autonoma. Secondo la confessione di tutta l'Europa lo «stato quo» territoriale non esiste e perciò non esistono più gli impegni dell'Italia verso l'Austria-Ungheria rispetto alla politica albanese.

Giovanni Miceli.

Consigli anglo-franco-russi a Belgrado

VIENNA 14 (N). La «Wiener Allgemeine Zeitung» ha da Londra: Da parte competente si assicura che l'Inghilterra e la Francia abbiano consigliato vivamente a Belgrado di rinunciare alla marcia serba su Durazzo.

Lo stesso giornale ha da Pietroburgo: Il Governo russo ha fatto sapere alla Serbia che la Russia desidera che l'esercito serbo non intraprenda la marcia su Durazzo.

La Serbia

vorrebbe procrastinare le trattative

PARIGI 14 (N). I giornali hanno da Belgrado: Nei circoli politici vi è la tendenza a manifestarsi una corrente perché le trattative con l'Austria si svolgano soltanto dopo la fine delle operazioni militari.

Notizie da Ueskub annunziano che le popolazioni albanesi abitanti il territorio

attraversato dalle truppe, si schierano lealmente dalla parte della Serbia e organizzano un servizio di pattuglie per inseguire i capi ribelli. I maggiori capi locali si arrendono alle truppe serbe e aiutano le autorità militari a ristabilire l'ordine nella regione. Le bande albanesi che i turchi furono impotenti a domare, scompaiono a poco a poco sotto l'azione dei serbi.

Belgrado più remissiva?

GRAZ 14 (N). Il corrispondente da Belgrado della «Tagespost» apprende da fonte competente che Danoff, presidente del Sobraje, nel suo viaggio di ritorno non si è recato direttamente a Sofia, ma è andato ad Ueskub da re Pietro per portargli un messaggio di re Ferdinando.

La notizia che la Turchia si sia rivolta agli Stati balcanici per ottenere un armistizio è accolta qui con grande soddisfazione, perché si desidera la pace e la sanzione dell'Europa al nuovo stato di cose. Il principe ereditario ha intimato al comandante dell'esercito turco presso Monastir di arrendersi, ma questi rispose con un rifiuto.

Una personalità che in ottimi rapporti coi circoli ufficiali serbi assicura il corrispondente della «Tagespost» che la nuova proposta di cedere alla Serbia un porto dell'Adriatico, ma senza retroterra e con l'obbligo di non eseguire fortificazioni, avrebbe fatto qui impressione migliore che non le proposte precedenti. Benché ciò non corrisponda alle aspettative di un popolo vittorioso, pure essa garantirebbe meglio gli interessi della Serbia che non un porto dalmato.

Incitamenti alla resistenza

BELGRADO 14 (N). Il giornale «Straz» scrive: Ancora pochi giorni ed i cannoni serbi annovereranno. Però speriamo che questi cannoni entreranno ben presto in azione, e che il nostro esercito, appoggiato dai nostri alleati si prepari ad una nuova guerra. Con noi non è soltanto la confederazione balcanica, con noi sono Dio e la Russia!

Il «Politika» scrive: L'Austria sarà costretta a smettere il suo atteggiamento ostile alla Serbia ed a rinunciare alle sue aspirazioni. La Germania e l'Italia non la appoggeranno. La Germania ha dichiarato di non essere disposta a mettere in gioco, per i progetti fantastici dell'Austria, i suoi stragrandi interessi e la sua flotta, comperata con grandi sacrifici pecuniari. L'Italia non ha nessun interesse ad appoggiare l'Austria, perché non può che guadagnare dall'acquisto di un porto sull'Adriatico da parte della Serbia. La Triplice dunque è discorde, e quasi non esiste più. Del resto anche l'arciduca ereditario Francesco Ferdinando è contrario all'annunciata azione, e l'opposizione ungherese si è dichiarata recisamente contraria a qualsiasi politica espansionista. Così si avrà solo lo spettacolo di vedere in quali angustie si precipiterà l'Austria-Ungheria.

DALLA MISSIONE BULGARA A BUDAPEST A UNA MISSIONE SERBA A BERLINO

La Russia desidera la pace

Nenadovic in missione a Berlino

L'atteggiamento della Germania

VIENNA 14 (N). Il «Neues Wiener Abendblatt» ha da Berlino: L'ex inviato serbo a Costantinopoli, dott. Nenadovic, giunto qui ieri in missione speciale avrà un compito molto facile se desidera di sapere soltanto che cosa si pensi a Berlino della vertenza serbo-austriaca. La sua missione però dovrebbe molto più difficile se volesse tentare di ottenere l'appoggio del Governo germanico alle aspirazioni della Serbia, tendenti a prendere piede sulla costa adriatica. Il dott. Nenadovic potrà convincersi che l'armonia già ripetutamente affermata fra i gabinetti di Berlino, Vienna e Roma riguardo al futuro assetto in Albania perdura, e che la situazione generale europea non presenta alcun sintomo che possa far supporre che la Germania intenda scostarsi dall'atteggiamento assunto.

Danoff riferisce sulla sua missione

SOFIA 14 (B). Il presidente del Sobraje Danoff riferì all'odierno consiglio dei ministri l'esito della sua missione. A quanto si è appreso finora l'impressione circa il risultato della missione è assolutamente favorevole.

L'impressione a Vienna

Come si potrebbe risolvere la questione del porto

VIENNA 14 (N). La «Neue Freie Presse» ha da fonte particolare le informazioni seguenti: La situazione è oggi più favorevole visto che ora le potenze sono completamente d'accordo circa la questione dell'Albania e non intendono di lasciar toccare territorio albanese. Non è tuttavia da misconoscere che questo punto di vista non si è fatto ancora del tutto strada in Serbia, e che colà permane sempre la speranza di poter fare

degli czar. Questa diplomazia dell'appoggio non assume tuttavia circa la Serbia in nessun riguardo un carattere atto a provocare una seria tensione. Kokovzeff e Sassonoff sono guidati precipuamente dal desiderio di evitare ogni insospettimento delle divergenze d'opinione esistenti. Il Governo di Pietroburgo ha quindi deciso di non intervenire direttamente nella questione del porto serbo. La lettera conclude dichiarando che quindi è desiderabile che all'estero si apprezzi nel giusto modo la politica della Russia, pervasa da sincero amore alla pace.

PARIGI 14 (N). Il «Temps» ha da Pietroburgo: Nel consiglio dei ministri di ieri il ministro degli Esteri Sassonoff ha assicurato i suoi colleghi essere quasi certo che le divergenze d'opinione austro-serbe potranno essere sistemate in via diplomatica. Anche se tutte le domande della Serbia non potranno essere accolte non è detto che perciò si vada incontro a serie complicazioni.

Il consiglio dei ministri era stato convocato per appianare le divergenze esistenti tra il ministro della guerra e quello delle finanze circa i crediti militari richiesti. La Corte e specialmente lo czar approvano la politica moderata del presidente dei ministri e ministro delle finanze Kokovzeff, che è condivisa pure da Sassonoff.

La voce infondata di un «ultimatum» russo all'Austria-Ungheria

PIETROBURGO 14 (N). In questi giorni era comparsa una notizia secondo la quale il 13 corr. un consiglio di ministri avrebbe precisato il suo punto di vista di fronte alle divergenze fra l'Austria e la Serbia in quanto si riferiscono alle aspirazioni della Serbia ad avere un porto sull'Adriatico, e si diceva che il Governo russo si era dichiarato a favore della Serbia, ed aveva comunicato lo stesso giorno questa determinazione all'ambasciatore russo a Vienna con l'incarico di notificarla al conte Berchtold e di esigere da lui entro quattro giorni una risposta precisa circa le intenzioni dell'Austria. L'Agenzia telegrafica piotruburgese è autorizzata a dichiarare

che questa notizia non è che una mistificazione. Il Consiglio dei ministri non si è nemmeno occupato della vertenza cui si accenna nella notizia, non ha discusso le divergenze fra l'Austria e la Serbia, e quindi non ha nemmeno inviato all'ambasciatore a Vienna istruzioni che non sono state nemmeno compilate.

La mobilitazione russa

LONDRA 14 (N). Il «Daily Mail» ha da Pietroburgo che ieri circolavano voci secondo le quali sarebbero state mobilitate truppe russe nei territori di Kieff, Varsavia e Wilna.

Un telegramma da Odessa pervenuto allo stesso giornale parla pure delle voci di mobilitazione e aggiunge che anche in altre parti dell'impero e fra altro nei distretti di Kiscineff e nei territori confinanti con la Rumenia si mobilitano truppe.

BUCAREST 14 (N). L'«Adevurul» ha da Cernavoda che oggi sarebbero partite parecchie navi russe con a bordo circa 4000 uomini di truppe russe. Sulla banchina una gran folla assistette al passaggio delle navi russe.

Informazioni inglesi

Si verrà a un accordo pacifico

LONDRA 14 (N). Il «Daily Telegraph» ha da Budapest dal suo corrispondente dott. Dillon che nulla giustifica l'ingenuità nervosa dei giorni scorsi. Il Dillon dice erroneo il supporre che la conferenza avuta dall'arciduca Francesco Ferdinando coll'imperatore Francesco Giuseppe sia stato l'indizio d'un aggravamento della situazione. Al contrario quella conferenza ha contribuito a eliminare certi pericoli.

Il Dillon dice poi che l'Austria non metterebbe a nessun patto ai serbi di occupare Durazzo. Un futuro principato di Albania non sarà sotto il patronato dell'Austria-Ungheria, ma bensì sotto la sovranità amichevole del sultano. Il territorio deve essere grande quanto basta affinché l'Albania possa essere uno Stato vitale. L'Austria rimarrà inflessibile anche nella questione dell'Albania. In quanto a Salonicco, a Vienna prevale l'idea di internazionalizzare quella città sull'esempio di Sciangai.

A Bisanzio, prima della caduta. Il sultano spera di non perdere nulla!

Il sultano all'oscuro sugli avvenimenti

o insinuazioni giovani-turche?

FRANCOFORTE 14 (N). La «Frankfurter Zeitung» ha da Costantinopoli: Gli sforzi dei giovani turchi di informare più esattamente il sultano sullo stato delle cose, di ottenere la nomina di comandanti delle truppe più idonei, fallirono contro la vigilanza di Kiamil pascià. In un'udienza avuta dall'ex-ministro dell'Interno Haggi Adil e dall'ex-scicco ul-Islam Haggi Kiazin presso il sultano, questi disse che Kiamil pascià, quando egli firmò l'«irade» per la mediazione, lo assicurò che la Turchia non avrebbe perduto la più piccola striscia di territorio.

I capi giovani turchi furono molto meravigliati dell'ignoranza del sovrano, ed accennarono alla Tripolitania.

Il sultano rispose: «La Tripolitania si trova in completo possesso della Corona ottomana!»

I due uomini politici, ancor più meravigliati, chiesero allora se il sultano non avesse sentore delle importanti informazioni della stampa europea, le quali gli avrebbero gli occhi. Il sultano rispose allora, evidentemente seccato, che la stampa estera non gli dice nulla, perché è pagata! Allorché anche un'altra serie di argomentazioni non condussero al risultato desiderato dai giovani turchi, questi accennarono alle dichiarazioni del ministro inglese sir Edward Grey, e chiesero al sultano se potesse asserire che anche un simile uomo di Stato possa essere comperato. Il sultano non rispose nulla, ma con ciò era terminata pure l'udienza dei giovani turchi.

Severe misure contro i capi del Comitato

COSTANTINOPOLI 14 (B). A quanto sembra il governo in seguito all'ultimo tentativo del Comitato di riattivare il potere, ha preso severe misure contro i giovani turchi. Il secondo ciambellano del sultano, Tewfik bey, sospettato di aver favorito i passi annunciati dei giovani turchi presso il sultano, fu deposto, mentre contro l'ex-ministro Giavid a il direttore del «Tanin» furono spiccati mandati di cattura. Essi sarebbero riusciti a fuggire in Europa. Il comando del primo corpo d'armata incaricò la polizia di arrestare l'ex-ministro Talaat bey, il quale ha abbandonato il suo battaglione, che si trova al fronte, per recarsi a Costantinopoli. La polizia ha invitato Talaat bey a presentarsi entro 24 ore alle sue truppe sotto pena di essere arrestato.

Altri 100.000 fuggiaschi a Costantinopoli

COSTANTINOPOLI 14 (N). Si prevedo che arriveranno altri 100.000 fuggiaschi. Questi, per la maggior parte macedoniani, forse non rivedranno più la loro patria, la Macedonia. Se essa restasse bulgara,

questi maomettani otterrebbero terreni dalla Società delle ferrovie dell'Anatolia presso Konia, dove potrebbero colonizzarsi.

Le forze europee a Costantinopoli e il loro compito in caso di disordini

FRANCOFORTE 14 (N). La «Frankfurter Zeitung» ha da Costantinopoli: Se scoppiassero disordini, il quartier franco di Pera verrebbe completamente isolato. All'uopo le truppe francesi occuperebbero i ponti che da Stambul menano a Pera. Soldati di marina francesi custodirebbero inoltre il quartiere di Galata fino al Palazzo-Hotel. Gli inglesi custodirebbero Pera fino al quartiere di Tahsin. I marinai germanici occuperebbero il tratto da Tahsin fino al palazzo imperiale di Dolmabahce; i russi e gli austriaci occuperebbero le strade parallele al Bosforo da Dolmabahce fino ai ponti. Mentre le navi da guerra delle altre potenze non hanno trasportato a Costantinopoli che i soliti equipaggi, le navi russe hanno trasportato qui anche 250 uomini di fanteria, che durante il giorno, divisi a gruppi, visitano la città, ma alle 5 pom. devono ritrovarsi a bordo.

Per il disbrigo dei lavori parlamentari alla Camera di Vienna

VIENNA 14 (N). Ieri fu tenuta una conferenza di alcuni deputati tedeschi, cristiano-sociali e polacchi per accordarsi sul modo di procedere al sollecito disbrigo dei lavori parlamentari. In tale conferenza fu pubblicato il seguente comunicato: «Ieri dopopranzo ebbero luogo tra vari membri dei partiti di lavoro del le discussioni nei vincolanti per la continuazione dei lavori alla Camera e alle Commissioni. Furono discusse la riforma finanziaria e le questioni ad essa inerenti come la prammatica di servizio». Decisioni non furono prese.

Pranzo di ministri

BUDAPEST 14 (U. B.). Il presidente dei ministri Lukacs ha dato stasera un pranzo, al quale erano invitati Berchtold, Bilinski, Auffenberg, Montecuccoli e parecchi ministri ungheresi.

Bilinski in udienza

BUDAPEST 14 (U. B.). L'imperatore ricevette oggi in udienza durata più di un'ora il ministro delle finanze comuni Bilinski.

Il pianista Wieniawski è morto

BRUXELLES 14 (N). Oggi è morto qui per insulto apoplettico il celebre pianista e compositore Giuseppe Wieniawski, nell'età di 74 anni.

I reali di Rumenia. BUCAREST 14 (Ag. rumena). I reali sono ritornati nella residenza invernale a Bucarest.

ALLA DELEGAZIONE AUSTRIACA

I preventivi per l'esercito e per la Bosnia approvati.

L'Austria e l'attuale crisi politica.

Commissione all'esercito

L'ordinario per l'esercito e la situazione internazionale

BUDAPEST 14 (N). Stamane si è radunata la Commissione all'esercito della Delegazione austriaca.

Incariato della relazione, prende per primo la parola Kozlovski, il quale descrive dettagliatamente le operazioni dell'esercito serbo, ricercando le cause delle distinte turchie. Le sorprese portate dalla guerra balcanica hanno dimostrato - dice il relatore - quanto fondate fossero le preoccupazioni per lo sviluppo dell'esercito a-u., quali si delinearono nell'ultima seduta delegatizia, e quanto impellentemente necessari fossero i crediti straordinari votati. E' da sperare che i danni che derivano dal ritardo aumentato di contingente verranno presto tolti. Il relatore termina dicendo d'aver ereditato suo dovere di esporre gli insegnamenti dati dalla presente guerra balcanica, affinché, pur sperando nel mantenimento della pace, si possa provvedere, finché c'è tempo, ai bisogni militari della monarchia a-u.

Parla poi

Il ministro della guerra

che prega la Commissione d'onorarlo dal ripetere l'«exposé» già fatto alla Delegazione ungherese. Alle domande rivoltegli dal relatore risponderà in chiusa della discussione generale. Tuttavia voglio rilevare - dice il ministro - che nessun tecnico militare avrebbe potuto fare un'esposizione più accurata e più oggettiva di quella detta dal relatore. Per ciò egli merita le più vive lodi e i più caldi ringraziamenti.

Dopo il discorso di Clam-Martinic (vedi «Piccolo della sera» di ieri) la seduta viene sospesa.

La seduta pomeridiana

Ripresa la seduta alle 3 pom., Hruban dice che le simpatie del popolo ceco sono naturalmente per i popoli balcanici ed in ispecial modo per gli slavi. Fino a tanto che essi combatteranno per la libertà e per la giustizia possono con certezza contare - dice l'oratore - sulle nostre simpatie e sul nostro aiuto. Ma se, Dio guardi, i loro interessi dovessero stare in opposizione ai nostri, è più che comprensibile che noi non potremmo porci contro i giusti e fondati interessi della monarchia a-u. L'oratore termina dicendo che il popolo boemo non vuol guerra.

Czernin polemizza con Kramarz sull'atteggiamento politico della Serbia, che, egli dice, è ebra della sua vittoria. Il ministro degli Esteri si trova sulla giusta via se combatte la tendenza di voler rendere amica la Serbia. E' ora di finir la con la politica slava e con la cosiddetta politica di Cuvaj.

Ancora Auffenberg

Dopo un discorso del deputato Seidl, riprende la parola il ministro della guerra Auffenberg, il quale dopo aver accennato a varie questioni militari di carattere tecnico-amministrativo, insiste nel dire che l'Austria-Ungheria non ha preso ancora alcun provvedimento di mobilitazione.

Il ministro rispondendo a parecchi delegati che affermarono esistere nell'esercito a-u. ostilità nazionali, assicura che tali ostilità non sono mai esistite e non esistono nemmeno oggi.

Passando a parlare della guerra balcanica, Auffenberg dice che i brillanti risultati della campagna sono in massima parte dovuti all'entusiasmo e allo spirito di sacrificio coi quali le nazioni alleate hanno sviluppato i loro eserciti. Concedo, dice il ministro, che la solidarietà di una nazione compatta possa essere un mezzo potente per condurre alla vittoria, ma la storia registra tali distinte di Stati ad una sola nazione quale la storia austriaca non ha finora registrato. Noi abbiamo perduto, continua il ministro, molte battaglie in causa di mancata preparazione e sfavorevoli costellazioni politiche ma una disfatta dalla quale non c'è scampo non fu dall'esercito austriaco mai subita. Il ministro termina il suo discorso, inneggiando all'esercito a-u., nel quale egli ripone la massima fiducia.

Pittori si lagna del trattamento dei soldati di nazionalità italiana da parte del loro superiori. Parlando poi della situazione estera, dice che i socialisti non sono per lo smembramento dell'Albania, e desiderano che gli albanesi conservino la loro indipendenza; ma i socialisti non vogliono che per la indipendenza degli albanesi si faccia una guerra, e faranno di tutto per rendere una tal guerra il più possibile impopolare. Dice infine che una migliore politica economica verso la Serbia è possibile soltanto abolendo il sistema protezionista.

Parlano quindi il del. Grützner e il relatore; quindi l'ordinario per l'esercito viene approvato. Prossima, seduta domani.

Commissione per la Bosnia

Il problema ferroviario

BUDAPEST 14 (B). Dopopranzo alle 3 si radunò, alla presenza dei ministri Bilinski e Stürgkh, la commissione per la Bosnia della delegazione austriaca, per discutere i crediti bosniaci.

Dopo la relazione fatta da Korošec, prende la parola il ministro delle finanze comuni Bilinski, il quale, assicu-

rato che le condizioni in Bosnia-Erzegovina sono ora normali, viene a parlare del programma ferroviario per quella provincia. Dei 270 milioni necessari all'attuazione di tale programma, 180 spettano alla monarchia. Il ministro comunica infine che i giovani serbi della Bosnia-Erzegovina, fuggiti all'estero per arruolarsi nell'esercito federato raggiungono il numero di circa 150.

Exner caldeggia il progetto di ferrovia a tracciato normale.

Metz non è contento del progetto Bugoino-Spalato. Dice che per mantenere fedeli le popolazioni bosno-erzegovine è necessario che esse stiano economicamente e politicamente meglio che quelle d'oltre confine.

Ellenbogen domanda se il nuovo programma ferroviario non porterà un rinvio tariffario nelle linee che cadono nella sfera degli interessi a-u.

Stürgkh risponde che l'accordo nella questione ferroviaria bosniaca fu ottenuto non a spese delle singole parti, ma in base ad un vero compromesso. Le trattative tariffarie tra la Bosnia e l'Austria hanno dato risultato soddisfacente, mentre alquanto più difficili risultarono quelle avviate con l'Ungheria.

Il ministro assicura che nella questione delle tariffe si sono ottenute garanzie sufficienti per salvaguardare le linee poste entro la sfera d'interessi a-u. da un eventuale svilimento.

Dopo un'osservazione di Kramarz il preventivo per la Bosnia viene approvata e la seduta chiusa.

Festose accoglienze a Giolitti a Cuneo

CUNEO 14 (N). Un corteo composto di parecchie migliaia di persone comprendenti le rappresentanze di tutti gli enti, sodalizi e istituti locali, di operai dei vari stabilimenti industriali, di sodalizi di altri comuni del collegio politico di Cuneo e del collegio di Dronero, muoveva al suono di inni patriottici alle ore 11 verso la stazione ferroviaria, percorrendo le vie e le piazze imbandierate. I negozi chiusi portavano la scritta «Viva Giolitti». La stazione e i suoi dintorni erano gremiti di una folla immensa. Si trovavano presenti oltre tutte le autorità civili e militari, il ministro delle poste on. Calissano, i senatori e i deputati della regione. Quando apparve il treno recante il presidente del Consiglio, la folla proruppe in applausi interminabili e in grida di «Viva Giolitti!», mentre le musiche intonavano la marcia reale.

L'on. Giolitti, disceso dal treno, dopo di aver baciato e abbracciato l'on. Calissano e salutato le autorità, salì in carrozza col sindaco, con l'on. Calissano e il prefetto, dirigendosi al municipio, mentre echeggiava la maggior campana della torre municipale, insieme col mazzale inno a Tripoli e scoppiavano applausi vivissimi da parte della folla. Nella sala centrale del palazzo di città si trovavano le autorità, le rappresentanze e le presidenze dei sodalizi popolari con bandiere. Al suo ingresso l'on. Giolitti fu accolto da vivissimi applausi e con grida di evviva.

Il sindaco portò a Giolitti il saluto della cittadinanza, ricordando le sue benemerenze in pro della patria. Il sindaco rivolse poi affettuose parole al ministro Calissano, complimentandosi con lui per la riacquisita salute, e chiuse con l'augurio di lunga esistenza a Giolitti e a Calissano per la fortuna d'Italia e di questa provincia di cui sono figli illustri e amatissimi.

L'on. Giolitti ringraziò vivamente il sindaco per il conferimento della cittadinanza onoraria. Quanto agli avvenimenti svoltisi in quest'anno, qui il sindaco alluse, dichiarò di non aver avuto altro merito che d'interpretare la volontà del paese e di apprezzare giustamente il valore del popolo italiano. Quando nel nome del re, un popolo che conta due mila anni di civiltà, inizia una grande impresa alla quale si collegano i suoi maggiori interessi e il suo prestigio, non può che condurla felicemente a termine a costo di qualsiasi sacrificio. Ciò fece il popolo italiano, che ha davanti a sé un grande avvenire di prosperità. Cuneo gli starà sempre a cuore e sarà felice quando potrà mostrarle il suo affetto. Interprete dei sentimenti di questa provincia e di questa patriottica città, prega di chiudere l'indimenticabile manifestazione col grido di viva il re. Gli applausi più vivi fanno eco all'entusiastico grido.

Insistentemente chiamato dalla folla sottostante, l'on. Giolitti si affacciò al balcone, suscitando più vive e lunghe ovazioni. Egli ringraziò i suoi nuovi concittadini, dei quali da 80 anni conosce il cuore e apprezza le virtù, e che da ora innanzi apprezzerà sempre più come fratelli.

Leva un inno all'esercito, alla marina e al popolo italiano e invita la folla a sciogliersi al grido di viva il re. La folla lo accolse lungamente a questo evviva.

L'on. Giolitti, transiando stamane da Saluzzo e da Brusca, vi era pure stato salutato dalle autorità e dalle rappresentanze e vivamente acclamato da gran folla.

Il trattato di pace italo-turco alla Camera italiana

ROMA 14 (N). La «Tribuna» dice che alla riapertura della Camera il Governo presenterà il trattato di pace con la Turchia, nonché alcuni disegni di legge relativi a provvedimenti di urgenza presi durante la guerra libica. Il disegno di legge relativo alla pace con la Turchia, conterà probabilmente di un solo articolo e sarà preceduto da una relazione ministeriale. Quanto alla procedura che sarà per essere seguita, la «Tribuna» dice di non sapere se sarà fatta la proposta di non rinviare una commissione speciale o se il disegno di legge sarà inviato agli uffici. Comunque, è facile prevedere che la presentazione di questo trattato darà occasione a nuove dimostrazioni al valore dell'esercito e della marina.

SENATO ITALIANO

ROMA 14 (N). E' stato pubblicato oggi l'ordine del giorno del Senato, convocato come la Camera, il 26 novembre. Dopo il sorteggio degli uffici e la relazione della commissione per le petizioni, il Senato discuterà oltre ad alcune leggi di minor importanza, i seguenti progetti: istituzione di un ispettorato del lavoro; modificazioni alla legge sull'avanzamento nel regio esercito; ammissione e avanzamento nella marina militare; infortuni degli operai sul lavoro nell'agricoltura; contributo dello Stato alla previdenza contro la disoccupazione degli operai.

La Camera dei Comuni

rinvia la discussione sulla proposta del Governo

LONDRA 14 (N). Camera dei Comuni. L'aula è affollatissima. Quando si apre la seduta regna grande eccitazione, tuttavia le formalità d'uso si sbrigano senza incidenti. Dopo esaurite le interrogazioni l'unionista R. Mac Neil, il quale ieri aveva scagliato un libro contro Churchill, ha fatto ampia ammenda. Churchill si è dichiarato soddisfatto.

Prima che s'inzii la discussione sulla proposta del Governo lo «speaker» dice che la Camera non può desiderare una ripetizione delle scene d'ieri. Evidentemente la proposta del presidente dei ministri ha causato forte eccitazione fra l'opposizione; egli crede quindi che se alla Camera fosse offerta la possibilità di vagliare tutte le circostanze, si potrebbe trovare il modo di appianare tutte le difficoltà. Perciò egli propone di concedersi un po' di tempo per riflettere, perché dopo maggiore riflessione si potrebbe trovare una soluzione accettabile da parte d'ambidue i partiti.

Asquith dichiara d'esser certo che ciascun membro della Camera desidera che non subentrino alcuna interruzione nella continuità di quelle tradizioni alle quali la Camera deve il suo prestigio fra le rappresentanze popolari. A nome del Governo plaude alla proposta dello «speaker», e propone d'aggiornare la discussione a lunedì.

Bonar Law si dichiara d'accordo con le osservazioni del presidente dei ministri, e dice che il congedo dello «speaker» ha accresciuto viepiù l'autorità che egli già gode alla Camera. La Camera è quindi aggiornata a lunedì.

La firma del trattato franco-spagnolo per il Marocco

MADRID 14 (Fabra). Alle 5.15 pm. Il ministro degli esteri Garcia Prieto e l'ambasciatore francese Geoffray firmano il trattato franco-spagnolo per il Marocco.

Romanones succede a Canalejas

MADRID 14 (B). Il re ha incaricato il presidente della Camera dei deputati, Romanones, di formare il nuovo gabinetto.

MADRID 14 (Fabra). Il nuovo presidente del Consiglio Romanones ha prestato stasera giuramento nelle mani del re. Tutti i ministri del passato gabinetto conservano i loro portafogli, tranne il ministro dei lavori pubblici il quale non ha ancora preso una determinazione. Morret si è dichiarato pronto ad assumere la presidenza della Camera. Garcia Prieto ha dichiarato che terrà il portafoglio degli esteri, ma soltanto fino a che sarà firmato il trattato franco-spagnolo.

Il Consiglio dell'impero russo

PIETROBURGO 14 (B). Oggi fu aperta la sessione del Consiglio dell'impero.

Il rinvio delle estrazioni della Meridionale

PARIGI 14 (N). L'associazione parigina per la tutela dei valori stranieri non ha ancora dato il suo consenso al rinvio delle estrazioni della Meridionale, ma ha chiesto dal curatore delle priorità al 3 per cento parecchie spiegazioni di cifre.

Aumenti di sconto

VIENNA 14 (N). Il consiglio generale della Banca a-u. è convocato per domani ad una seduta nella quale si delibererà di aumentare lo sconto del mezzo per cento.

STOCOLMA 14 (B). La Banca del Regno ha aumentato lo sconto dal 5 al 5 e mezzo per cento.

La condanna del capitano Kostewitz

BERLINO 14 (N). Oggi è terminato il processo contro il capitano russo de Kostewitz, per istigazione e partecipazione al delitto del tradimento di segreti militari. Il primo procuratore di Stato propose una condanna di due anni di carcere. Il difensore chiese l'assoluzione, dopo di che la Corte si ritirò, restando nella camera di deliberazione fino alla mezzanotte. La Corte condannò il capitano Kostewitz, per violazione del § 49 a del Codice penale dell'impero, a due anni di carcere ed alle spese del processo. Su proposta del primo procuratore di Stato si tenne poi una seduta segreta per la motivazione della sentenza.

Grave incendio nel cantiere del Baltico a Pietroburgo

PIETROBURGO 14 (N). Nel cantiere del Baltico un incendio durato 12 ore ha causato danni gravissimi. Il fuoco si era sviluppato in un'officina costruita di recente nell'arsenale, che era stato ingrandito per la costruzione delle dreadnoughts. Furono distrutte grandi quantità di materiale, e l'officina stessa è completamente distrutta. La sera innanzi, a quanto dicono i giornali, il contrammiraglio Muraviev, accompagnato dal generale Vascurin, comandante dell'arsenale, aveva ispezionato l'arsenale stesso, e vi si preparativi per la costruzione delle dreadnoughts, aveva espresso il convincimento che le nuove costruzioni navali avrebbero potuto esser compiute entro il periodo fissato. La notte verso le 12 scoppiò l'incendio che distrusse gran parte del lavoro già fatto.

„Gaudeamus igitur!“

Pugili fra studenti liberali e clericali a Vienna

VIENNA 14 (B). In base ad una decisione presa ieri sera di inscenare stasera una dimostrazione davanti all'Università, 300 studenti tedeschi nazionali occuparono oggi alle 10 ant. la rampa dell'Università, per impedire l'entrata agli studenti cattolici in berretto. Quando gli studenti cattolici arrivarono davanti all'Università, furono assaliti dagli studenti tedeschi nazionali. Si venne ad una baruffa. Dopo alcuni minuti i contendenti furono separati dalla polizia, appostata nei pressi. Le dimostrazioni durarono fino alle 1, quando gli studenti cattolici se ne andarono.

Lo scoppio di una caldaia.

PARIGI 14 (N). Nel pomeriggio di oggi scoppiò una caldaia nella tintoria. Bourdon a Vitry, nel momento in cui gli operai stavano per riprendere il lavoro. I pezzi della caldaia ruppero il tetto dello stabilimento, frantumando tutto nel loro passaggio e andarono a cadere sul tetto di una casa sfondandolo. Una vecchia che si trovava in letto nella sua camera ebbe le gambe spezzate. Vi sono un morto e due feriti, che furono trasportati all'ospedale.

Si cerca un cassiere fuggito o se trova un altro.

MILANO 14 (N). La polizia di Ginevra informava qualche giorno fa la nostra questura che era stato colto arrestato un individuo i cui connotati corrispondevano con quelli di un altro individuo del quale la questura di Milano aveva inviato dovunque, in Italia e all'estero la fotografia affinché fosse rintracciato e arrestato poiché aveva asportato alla sede di Napoli della Banca commerciale, dove era impiegato, la somma di 30.000 lire. Un funzionario della questura si recò a Ginevra, ove sottopose l'arrestato ad un interrogatorio. L'individuo, che non era quello ricercato, dichiarò di essere tale Eugenio Kuss, di 24 anni, nativo di Vienna, ed aggiunse di essere fuggito in Svizzera, passando da Trieste e Milano, dopo di aver rubato 20.000 corone ad una banca di Lubiana. Il Kuss sarà consegnato alle autorità austriache.

La tragedia del ghiro

Bisogna dirlo: non doveva essere una tempra d'acciaio, il comandante della torpediniera turca che fu fucilato l'altro giorno; non era certo un concorrente dei Canaris e dei Millo, degli incendiari eroici, Micca dell'Oceano, orgoglio delle loro patrie. Pure, vi è nel suo tragico destino qualche cosa che arresta l'osservatore, e desta in lui un po' di compassione, se si prova per i villi sfortunati. L'uomo fucilato perché fuggiva, l'hanno fucilato perché dormiva. Le torpediniere greche gettavano i loro siluri devastatori, l'aria s'empiva di grida di spavento, il comandante dormiva; i marinai, atterriti, sgusciavano la porta della sua cabina, e lui, dormì; lo chiamavano, e lui, dormì. Ora, tutto ciò non indica certo una grande ansietà patriottica, né una cura molto vigilante - è la parola adatta - del naviglio a lui affidato, ma indica soprattutto, bisogna dirlo, un sonno invincibile. Poiché è certo riprovevole, nel comandante, l'essere andato a dormire in un momento simile; ma è ancor più stupefacente che, in mezzo a quel caso del diavolo, egli sia riuscito a continuare a dormire. Dir che in quella stessa notte, in quella stessa ora vi erano sicuramente nel mondo tanti nevastentisti, tanti malati d'insonnia che, con gli occhi spalancati e i nervi in sussulto si rivoltavano nel letto cercando inutilmente un po' di riposo, non direbbe altro che il fatto che la vita è un po' di tutti le giuste indignazioni nella provincia di Trento. C'è a Rovereto uno stimato industriale, il signor Giorgio Jacob, persona d'età matura e quindi presumibilmente, in una piccola città come Rovereto, conosciuta da anni anche presso le autorità. L'altro giorno egli riceve una citazione presso il Capitano distrettuale. Vi si reca: è accolto con cipiglio e apostrofo subito.

Lei è in corrispondenza col Ministero della marina italiana. Può giustificarsi? Si spieghi. Confessi.

Il signor Jacob cassa dalle nuvole. Ancora più ne sarebbe rascato se, in quel momento di confusione, gli fosse venuta in mente l'anomalia d'un Ministero della marina sospettato di relazioni colpevoli col montuoso Trentino. Rassicura il Capitano distrettuale. No, non ha corrispondenze con quelle alte sfere. Non sa capire perché glielo domandano.

E il capitano, con aria grave, per tutta risposta gli tira fuori il «corpus delicti», una lettera sequestrata alla posta, con tanto d'intestazione: R. Ministero della Marina.

Strano: il signor Jacob non allibisce punto, come vorrebbe la drammaticità della scena. Anzi scoppia in una sonora risata. Ha riconosciuto nella soprascritta i caratteri di una sua figliuola, moglie di un ufficiale della marina italiana. Apre la lettera dinanzi al funzionario e gli fa leggere segreti di Stato che forse non erano nemmeno segreti di famiglia. Imbarazzo. Scuse. Riconoscimento del gran chio. E l'incidente è finito.

Finito sì; ma non per questo esso non lascia uno strascico di commenti poco Nella quarta pagina: Una tragedia della gelosia. Nella quinta pagina: Un altro bambino che precipita dalla finestra. Nella sesta pagina: Cronaca del Tribunale. Nella settima pagina: Il transito nel canale di Suez. - Cronaca di Pola. - Concorso per un'orchestra. - L'appendice: il fantasma con la veste di fuoco.

CRONACA LOCALE

La logica d'una situazione

Perché sia impossibile abbandonarsi all'ottimismo sul momento attuale della questione universitaria fu detto nei giorni scorsi: il progetto governativo di lezioni giuridiche alla Scuola Revoltella potrebbe essere concepito in modo da non recare nemmeno provvisorio sollievo agli studenti italiani di legge; la trattazione parlamentare del problema della Facoltà potrebbe essere attraversata da tali ostacoli che il vederla differire di molti mesi, forse di un anno, sarebbe tutto quello che si vuole fuorché una sorpresa.

Resta il par. 14, che è il paragrafo della costituzione riservato a fabbricarla al Parlamento: ma se il Governo non osa concepire con sufficiente larghezza nemmeno il disegno delle cattedre giuridiche a Trieste, tanto meno ci sarebbe da contare che esso faccia sotto propria responsabilità cosa tanto maggiore quale la Facoltà giuridica italiana.

Una circostanza sola, da sfruttare validamente nelle fasi ulteriori del problema universitario, ci sembra risultare a nostro conforto dalla situazione presente. Parlando di cattedre giuridiche presso la Scuola Revoltella e ammettendo che esse possano essere frequentate da studenti universitari, il Governo ha accettato in massima che non debba escludersi la città nostra come sede d'un studio superiore italiano. Fede all'anno scorso esso si univa a quelli che pensavano il contrario, se pure non si facesse addirittura il promotore del pensiero contrario: e se il mutamento di opinione è avvenuto sopra una formula un po' vaga, un po' neutra, come quella delle cattedre giuridiche, anziché su quella della Facoltà italiana, non si può contestare però che sia avvenuto. Le cattedre giuridiche sarebbero state frequentate, nel concetto del Governo, da studenti universitari: ora costoro studenti universitari, in pratica, potevano essere qualche decina, ma potevano essere anche centinaia. Quindi l'ambiente universitario, fino a ieri dichiarato inammissibile.

Qualunque sia lo svolgimento che abbia a prendere la questione della Facoltà, il Governo ora non potrà, senza mancare di coerenza e di logica, ripigliare per suo quel concetto assoluto dell'incompatibilità di Trieste, che per le cattedre giuridiche era pronto ad abbandonare. Non diciamo che l'un partito o l'altro non lo sosterrebbe nuovamente; non diciamo che non riesca a renderlo magari formidabile con espedienti di tattica: ma il Governo, da parte sua, non può assumere rispetto a Trieste quel punto di vista di rigida negazione, che gli fece a suo tempo inventare il progetto di Vienna, dal quale poi scaturirono quelli di Cracovia, di Praga e tanti altri. La scossa all'irremovibilità sarà stata minima; ma è pure una scossa, che non permette più al Governo di trincerarsi dietro l'irremovibilità.

Di ciò conviene traggano profitto gli italiani con la maggiore energia perché, dovendosi ancora perdere del tempo, come è probabile, intorno alla questione universitaria, non se ne perda più di quello che occorre in provvisori da progettare e da attuare lontano da Trieste.

Il nome della città nostra deve essere messo subito sul tappeto: e se un provvisorio si ha da fare, ha da essere un provvisorio a Trieste, dove poi sarà più facile e più semplice il trasformarlo in definitivo. Vi saranno partiti che strideranno e strilleranno; vi saranno magari funzionari governativi che nel retroscena faran valere i loro vecchi impegni con questo o quel partito: ma il Governo non potrà opporsi risolutamente a che, Trieste sia discussa come qualsiasi altra città, dopo averla ammessa ben più che alla discussione nel progetto di istituire cattedre giuridiche. E la maggioranza governativa, se è vero che in essa per forza di circostanze imperiose spirava un'aura più favorevole agli italiani, non potrà negar considerazione al fatto che Trieste è la sola città domandata dagli italiani, come la negò fino a tanto che dal banco del Governo partiva l'ordine di escludere proprio Trieste.

Tutto ciò, è vero, nonostante la coerenza e nonostante la logica, potrebbe non avvenire. Ma in tal caso bisognerebbe concludere che non sussistono le asserite disposizioni migliori verso gli italiani: giacché nulla potrebbe dimostrare meglio l'inesistenza che una nuova dichiarazione d'indignità verso la più importante città italiana dello Stato.

Spirito e libertà

Nella rubrica trentina del «Piccolo della Sera» fu ieri raccontato un casetto, che fa la spina di tutti i discorsi, di tutte le rissie ed anche un po' di tutte le giuste indignazioni nella provincia di Trento. C'è a Rovereto uno stimato industriale, il signor Giorgio Jacob, persona d'età matura e quindi presumibilmente, in una piccola città come Rovereto, conosciuta da anni anche presso le autorità. L'altro giorno egli riceve una citazione presso il Capitano distrettuale. Vi si reca: è accolto con cipiglio e apostrofo subito.

Lei è in corrispondenza col Ministero della marina italiana. Può giustificarsi? Si spieghi. Confessi.

Il signor Jacob cassa dalle nuvole. Ancora più ne sarebbe rascato se, in quel momento di confusione, gli fosse venuta in mente l'anomalia d'un Ministero della marina sospettato di relazioni colpevoli col montuoso Trentino. Rassicura il Capitano distrettuale. No, non ha corrispondenze con quelle alte sfere. Non sa capire perché glielo domandano.

E il capitano, con aria grave, per tutta risposta gli tira fuori il «corpus delicti», una lettera sequestrata alla posta, con tanto d'intestazione: R. Ministero della Marina.

Strano: il signor Jacob non allibisce punto, come vorrebbe la drammaticità della scena. Anzi scoppia in una sonora risata. Ha riconosciuto nella soprascritta i caratteri di una sua figliuola, moglie di un ufficiale della marina italiana. Apre la lettera dinanzi al funzionario e gli fa leggere segreti di Stato che forse non erano nemmeno segreti di famiglia. Imbarazzo. Scuse. Riconoscimento del gran chio. E l'incidente è finito.

Finito sì; ma non per questo esso non lascia uno strascico di commenti poco

piacevoli in tutto il Trentino intorno al concetto della libertà epistolare dei cittadini che sembra essere nella mente di qualche funzionario troppo zelante.

Ma se c'è da ridere per la libertà, che cosa non s'avrebbe poi a dire per lo spirito, che pure, in dose maggiore o minore, dovrebbe essere una qualità necessaria in certe funzioni delicate? Come immaginare che un Ministero, volendo mantenere una corrispondenza segreta con un cittadino estero, gli scriva con tanto d'intestazione ministeriale sulla busta? E' tal quale immaginare che il supposto cittadino, volendo spedire a quel Ministero le sue informazioni incriminabili, faccia un pacchetto postale e scriva per maggior cautela sull'etichetta: «Piani di maggio».

I nostri studenti a Vienna

Ci telefonano da Vienna: Stasera ha avuto luogo l'adunanza generale del Circolo accademico italiano di Vienna. Il presidente Deperis commemorò con elevate parole il comm. Ermanno Gentili, benefattore assiduo del Circolo, e l'ex socio geometra Emilio Bressan, decessi in quest'anno. Nella relazione sull'attività sociale, il presidente rilevò la partecipazione del Circolo agli avvenimenti tristi e lieti della nostra vita nazionale, specialmente alle onoranze funebri per Pascoli, anche mediante un discorso commemorativo di Antonio Cipriotti. Il bilancio sociale segnò un cuneo, grazie al patriottismo dato dal Circolo, dal benefattore delle nostre provincie. Ringraziato le direzioni dei giornali delle cinque provincie, per l'invio gratuito delle loro pubblicazioni, si passò alla nomina delle cariche sociali. La nuova direzione del Circolo riuscì così composta: presidente: Zanetto Deperis, stud. ing. da Gorizia; vicepresidente: Carlo Zigon, stud. di ing. da Gorizia; direttori: dott. Luciano Caragine da Trieste, Cirillo Zadro dall'Istria, Renato Schemitz di Zara, Lucio Vecchi dal Trentino, Gilberto Schiavo da Trieste; sostituti: Guido Carmelich, Piero Filicchi, Virgilio Cusi, Vittorio Zanetti, Giovanni Soppetich; revisori: Ruggero Maroni, Luigi Draglichio.

Alle eventuali si deliberò di partecipare in corpo allo scoprimento del busto al prof. Mussafia all'Università di Vienna.

Dopo l'assemblea del Circolo fu tenuta un'adunanza a § 2 nella quale si discusse la questione universitaria. Fatta la relazione sull'ultima fase della questione e sull'attività del comitato universitario, fu votato all'unanimità il seguente ordine del giorno:

«Gli studenti italiani di Vienna constano che, nonostante le reiterate promesse, il Governo non ha restituito ancora a Trieste le cattedre giuridiche italiane; invano i deputati italiani a Trieste hanno chiesto una buona volta le ragioni di questo offensivo procedere del Governo e ad informarne il pubblico; e si dichiarano decisi a ricominciare subito la lotta per ottenere l'Università italiana completa a Trieste».

Infine fu eletto il nuovo comitato universitario.

Le riunioni dell'«Associazione Patria»

Ieri sera alle 8 fu tenuta con numeroso concorso d'intervenuti la solita riunione settimanale dell'«Associazione Patria». Furono oggetto di serena e proficua discussione - alla quale presero parte, fra gli altri, gli on. Piatto, Ara e Brocchi - i problemi di vita amministrativa cittadina e questioni d'indole nazionale.

In special modo apprezzata fu la relazione fatta dall'on. Piatto sulla fase attuale del postulato universitario italiano.

La riunione durò fino alle 9.30.

Elargizioni alla «Lega Nazionale». Ci perorano per il gruppo locale del sig. Giovanni Benilisco, dai signori: Antonio Vitorio Benilisco cor. 20; dott. Jean Zibell cor. 20.

Per onorare la memoria della signora Mercedes Crepaz, dalla famiglia Trampuz-Gioseff cor. 10.

Per onorare la memoria del sig. Filippo Mendel, dalla signora Virginia Segre cor. 15.

Per onorare la memoria della signora Carolina Badini, dalla famiglia Boegan cor. 10.

Dai signori Esther e Piro Cosolo, per onorare la memoria della sorella del maestro Salvatore Dolzani cor. 10.

Per onorare la memoria dell'amico Cesare Menegon, dai Cavalieri della Morte cor. 10.

— Alla Direzione Adriatica della Lega Nazionale pervennero: cor. 100 dai signori prof. Giulio Morpurgo e dott. Eugenio Fortuna quale rinuncia a competenze loro spettanti per assunzione di una perizia.

Università popolare. - Conferenze musicali Gasparini. - Lezione a S. Giacomo. Una bellissima conferenza e un delizioso, dolcissimo prezioso concerto di voci umane: ecco in poche parole la cronaca della serata di ieri quale fu all'Università popolare. Fu oratore il prof. Guido Gasparini, il quale parlò delle canzoni polifoniche italiane dei secoli XIV-XV con mirabile eleganza e con sintesi chiarissima tutta densa di vasta e originale dottrina. Pochi certamente conoscono la storia della nostra musica più antica quanto il Gasparini, fortunato e geniale ricercatore di testi e di codici, nessuno poteva parlare meglio di lui di quel periodo in cui la musica italiana sorse con le sue forme caratteristiche, iniziò in una primavera ideale la sua magnifica immortale storia. Definì mirabilmente le caratteristiche peculiari della musica italiana, che sono la chiarezza, il limpido svolgimento d'un'idea dominante sull'accompagnamento, l'istintiva abilità di condurre le parti senza sforzi e senza durezza, inoltre la fluidità e la genialità dell'estro melodico, il Gasparini volle segnare le doti immutabili che attraverso tutte le scuole rifugirono nell'arte italiana. Nel Trecento o nel Quattrocento sembra si ignorino o si apprezzino le complicate combinazioni di suoni che diedero vita al canone e per esso alla fuga. Nelle scuole settentrionali il canto è stretto e deformato dalle armonie dense dei contrappunti che lo stringono di sopra e di sotto, ma per una tendenza al grandioso e al complicato si crea colà la grande composizione polifonica che dà i suoi primi saggi nel XV secolo nei pezzi musicali della messa; tra noi, invece, nelle scuole italiane era una viva aspirazione alla limpidezza del canto, alla trasparenza delle armonie, alla gentilezza delle forme, ad un'espressione alata e ingenua data da una melodia a cui erano legati la parola e il senso del verso cantato. Le doti racchiuse in queste tendenze rimasero nell'arte italiana anche quando si copirono con gli artifici importati dalle scuole nordiche e rifugirono più luminose quando, passato il tempo in cui gli studi di tecnica predominarono, gli autori italiani sentirono ri-

sonare nel loro animo l'antico canto di giovinezza. Il Trecento ed il Quattrocento della nostra gente diedero non una musica austera e solenne, sì bene una musica gentile, gioconda, sentimentale. Allora però anche in Italia cominciò ad entrare nel periodo del maggior sviluppo la musica polifonica. Il Gasparini, sempre con discorso, ornato di dotte, riferisce l'aria dell'origine e dello sviluppo di quella musica dall'antichità alle forme successive della diafonia, del discanto e del contrappunto, e rilevò come in Italia si aprisse grande campo al fiorire delle forme popolari: forme pure, come la «lauda», forme gentili, gaie, come la canzonetta a ballo, lo strambotto e la frottole, forma in cui non v'era alcun arzigogolo vocalizzante d'usignoli, nessuna enigmistica combinazione di temi oscuri oscuramente intrecciati, ma il canto espressivo, sincero, limpido come il cielo, come il mare d'Italia. Delineati quindi i caratteri della canzone popolare tratta a vita artistica da Francesco Fiorentino, da Jacopo da Bologna, dal Gherardello e da altri, il Gasparini espose il suo vivere e il suo progredire fino a quanto vestita d'abiti pomposi e ampi venne al potere guidando sulla fine del XVI secolo l'arte di nuovi destini. Guido Gasparini chiuse la sua bellissima conferenza parlando delle opere che dovevano essere eseguite e collegando l'antica musica ai nostri tempi, al nostro gusto. La folla che stipava in ogni angolo la sala del Conservatorio «Tartini» coronò la parola dell'oratore con generali insistenti applausi.

Quindi il coro composto di soci della Società Corale Teatrale e diretto dal maestro Bartoli, eseguì un programma incomparabilmente delizioso di musica corale del XIV e XV secolo. Dapprima una «lauda» dell'«Annunziata» del secolo XIV, dove con concetti e concetti si ingegnò un dialogo tra l'anima di chi canta con Maria, a cui si domanda di narrare il momento dell'Annunziata: una musica ispiratissima riveste il dialogo, musica svolta in una linea di meravigliosa ampiezza, con fusioni di voci che sembrano composti in austera e dolce sonorità d'organo, con accenti di così immediata, così compiuta espressività da dare al deliriosissimo fatto immaginato nell'opera la musicalità più spirituale, più intima, sgorgante con commovente dolcezza. Non era meno delicata la canzonetta sacra «In su quell'alto monte», con intervalli di spunto geniale, con un ritmo tenue quasi del più affettuoso moto di un'anima casta. Drammatica, di potente ispirazione, animata da un intenso ardore spirituale la lauda «Gesù sommo conforto» di Gerolamo Savonarola, con volgenti melodie e gressivi il più inteso so amore, con portamenti del canto in cui si sentiva muoversi un'anima appassionata, lauda colorata d'armonie gravi e dolci insieme, con un ritornello meraviglioso per ispirazione e ardente per preziose virtù musicali, con la risoluzione della chiesa in maniera che sembra un'ultima spiritualità immaginata per un più puro splendore di bellezza. Chiusero il programma due frottole d'una di un'aria di Andrea Arico da Montebelluna, primo che ebbe il vanto di stampare un libro di musica in foglio, l'altra di Nicolo Piatto, quella geniale per pregi di contrappunto, per ricco e chiaro svolgimento delle parti, questa («Piangete occhi dolenti») un gioiello di dolce, schietta invenzione, tenue ed espressiva come un sospiro, con un ritmo dolcissimo, chiusa in modo originalissimo. Il coro fece un magnifico debutto, a tutto onore suo e del maestro Bartoli: ebbe un canto espressivo, chiarissimo nella dizione, intonato e puro sia nel forte che nelle parti appena accennate, equilibrato e sicuro negli intrecci del contrappunto, compiutamente fuso in tutte le armonie. Certo progredendo con una più lunga serie di concerti, il coro, sotto la mirabile direzione del Bartoli riuscirà a dare perfette esecuzioni: la prima prova di Iersera è arragnifica per un pieno successo. Ogni brano ebbe cordiali, lunghi applausi dalla folla conquista della bellezza della musica per essa del tutto nuova e sorprendente, e dalla nitida, ottima esecuzione.

★ Questa sera l'illustre prof. Guido Gasparini parlerà di quello che è forse il massimo maestro della musica italiana, e non italiana soltanto, e del suo tempo. Il coro, diretto dal maestro Bartoli, per illustrare la conferenza, eseguirà del Palestrina il «Mottetto» a 4 voci «Tenebrae factae sunt», un brano corale di potente espressione drammatica, una madrigale a 4 voci («Alle rive del Tebro»), due canzonette, di cui una è considerata la più bella tra le bellissime scritte dal Palestrina, cioè la canzonetta «Da così dotta mano». Chiuderà il programma una canzone di Annibale Stabile. La conferenza musicale si terrà dalle 8 (e non come Iersera dalle 8.30), nella sala del Conservatorio «Tartini».

★ Nella sala del Riceratorio della Lega Nazionale a S. Giacomo il chiarissimo dott. Carlo Ravasini continuerà il suo corso di igiene sessuale, iniziato la scorsa settimana felicemente. La lezione, riservata a soli adulti, sarà illustrata da numerose proiezioni.

Le conferenze di Guido Mazzoni alla Minerva. Tre mirabili serate ha preparato la Società di Minerva per inaugurazione del suo anno accademico: tre conferenze di quel meraviglioso, affascinante oratore che è Guido Mazzoni, tre conferenze che oltre ad essere feste intellettuali per i tesori di ingegno e di eloquenza che per esse promette il valore di Guido Mazzoni, saranno insieme tre tributi di devozione consacrati a due morti che la Minerva deve altamente onorare: Giuseppe Picciola e Giovanni Pascoli, quello perfetto cittadino e nobile letterato, questi glorioso poeta d'Italia. Fu fortuna per la Minerva aver per collaboratore in quest'opera di onore il senatore Guido Mazzoni.

La commemorazione di Giuseppe Picciola sarà tenuta domani sera alle 8 nella sala della Società Filarmonico-Drammatica. Certamente un magnifico pubblico accorrerà ad udire la parola di Guido Mazzoni e a porgere con lui affettuoso tributo d'onore al cittadino che diede nobile esempio d'amore alla sua città e decorò ad essa per l'amore e per l'ammirazione che seppe suscitare.

★ Il corso di lezioni su Giovanni Pascoli che il Mazzoni terrà per la Minerva avrà luogo il 21 alle 5 e 8 pm e il 28 alle 8 pm, nella sala della Società Filarmonico-Drammatica, ed è pubblico. I prezzi sono i seguenti: Per i soci della Società di Minerva e della Società Filarmonico-Drammatica (e le signore dei soci provvidute del biglietto di riconoscimento color grigio): ingresso libero; sedia abbonamento cor. 2; una volta cor. 1. Per i non soci: ingresso abbonamento cor. 3; una volta cor. 2; ingresso e sedia abbonamento cor. 6; una volta cor. 4.

La vendita dei biglietti di abbonamento si effettua alla cancelleria della Minerva a cominciare da oggi.

Gli abbonati del ciclo pascoliano saranno ammessi anche alla commemorazione del Picciola, purché abbiano ritirato il loro biglietto prima di sabato sera.

COMUNICATI

Il sottoscritto si sente in dovere di rendere pubbliche grazie all'esimo medico dott. Giuseppe Suss, che con una difficilissima e riuscita operazione ridonò perfetta salute a mia moglie.

GIOVANNI COVACH.

Con animo colmo di gratitudine sento il dovere di porgere pubbliche grazie al valentissimo osterico dott. Arturo Bran che con zelanti e sollecite cure mi salvò da certa morte.

Grato ricordo serberò poi per la levatrice signora Margherita Castro, che con instancabile e amorosa assistenza prestami coadiuvò di molto alla mia guarigione. Serbando perenne riconoscenza ADELE BENES.

Mi sento in obbligo di manifestare pubblicamente la mia imperitura riconoscenza al chiarissimo medico dott. Augusto Turchetto, che con le sue intelligenti cure seppe alleviare le sofferenze della mia cara perduta, e a me e a quanti la assistevano sostenere il morale con affetto fraterno, dimostrandosi sempre, in ogni circostanza, più che medico, amico.

Trieste, 14 novembre 1912.

Luigi Weber.

Il sottoscritto si trova in dovere di ringraziare pubblicamente codesta spet. Riunione Adriatica di Sicurtà per la correntezza dimostrata nella liquidazione e pagamento del danno subito in seguito all'ingente furto, avvenuto nella sua abitazione addì 22 Ottobre a. c.

Trieste, 15 novembre 1912.

Paolo Klasing.

AV VISO

Presso la Commissione di cura di Lovrana viene aperto il concorso per una orchestra composta di 15 professionisti, con propri strumenti e proprio archivio. Nel prelo d'offerta dovranno essere compresi i premi per il fondo pensioni. L'orchestra è obbligata di sostenere giornalmente due concerti, eccettuato un giorno della settimana, in cui verrà dato solo un concerto antimeridiano.

Tempo di prova due mesi con un mese di disdetta dopo il primo mese. Termine per la presentazione dell'offerta: 20 novembre 1912, ore 5 pm. Le offerte saranno da spedirsi raccomandate alla Commissione di cura in Lovrana. Sulla busta sarà da indicarsi: «Offerta per l'orchestra di cura».

Lovrana, 1. novembre 1912.

La Commissione di cura.

PEBECO
PASTA DENTIFRICIA
PULISCE RADICALMENTE
la bocca ed i denti.
Un tubetto grande Cor.150
Un tubetto piccolo Cor.100

Carta da sigarette e
tubetti da sigarette
ABADIE
PARIGI
Vendonsi in tutti gli
spacci di tabacco

*) La Redazione si dichiara estranea tanto riguardo alla forma quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

Il nuovo difensore penale
F. BARICH
ha aperto il suo studio
in via Ponferosso 3, II p.

Dr. ROD. SORLI
MEDICO-DENTISTA
della Clinica di Berlino
ESTRAZIONI SENZA DOLORE.
Denti artificiali i più perfezionati.
Riceve 9-1 e 3-6.
Corso 49, ingresso via Silvio Pellico

DENTI ARTIFICIALI
OTTURAZIONI DI DENTI
ESTRAZIONE DI DENTI
senza alcun dolore
Dr. J. Cermak G. Juscher
medico dentista tecnico dentista con.
Via della Caserma 13, p. II

PIANOFORTI
Bösendorfer
Zannoni, Piazza S. Giacomo 2 (Corso)
Telefono 1257.

G. TREVES

Federazione degli studenti italiani. Ieri sera si tenne l'annunciato congresso generale straordinario della Federazione degli studenti italiani, sotto la presidenza dello studente Gastone Cruzis, di Trieste. Dopo aver constatata la legale rappresentanza della Società federata, il presidente dichiarò il congresso corrispondente alle esigenze dello statuto sociale e con un breve discorso espose lo scopo del congresso. Nel congresso di Riva di Trento veniva eletto a presidente della Federazione il dott. Stefani, il quale però non appena eletto rassegnava le dimissioni; e da quella volta la direzione della Federazione cercava l'accordo tra la Società federata, in base al quale sarebbe venuta la scelta su di un nuovo presidente, gradito a tutti. Finalmente, dopo maturi studi offerta la carica ad un figlio della Dalmazia, ed avendo egli accettato, la Federazione è chiamata oggi a sanzionare la scelta. Quindi il presidente del congresso espose ai delegati l'attività della Federazione. Rilevò la sorte poco lieta toccata alla rassegna federale; e fece voti che la Federazione si ricomponeva sotto la guida del nuovo presidente e riuscisse nello scopo prefisso, quello cioè di riunire le forze degli studenti tutti nel conseguimento di una sola meta, l'Università degli studi a Trieste!

Dopo letto il verbale del precedente congresso, si procedette all'elezione del presidente. Eseguito lo spoglio delle schede, riesce eletto all'unanimità a presidente della Federazione il dott. Silvio Delich di Zara.

Dopo votato per acclamazione un saluto di plauso e di augurio al neo-eletto presidente, il congresso fu chiuso.

Con la nomina suppletoria del presidente, la direzione della Federazione è ora composta così: Presidente: dott. Silvio Delich, di Zara; - 1 vicepresidente: Ignazio Bresina, di Gorizia; - Il vicepresidente: Giuseppe Bacca, di Trento; - segretario: Ruggero Ruziz, di Trieste; - cassiere e sovrintendente al bollettino: Gastone Cruzis, di Trieste; - Direttori: Umberto Bonnes di Gorizia, Giovanni Battista Adami di Trento, Nello Bembo di Pola, Giovanni Benussi di Pola, Pietro Adobbi di Zara.

Al congresso chirurgico di Roma. La settimana scorsa si tenne a Roma il congresso italiano di chirurgia. Della mostra città vi parteciparono il primario dott. Nicolich e il primario dott. Comisso. Il primario dott. Nicolich parlò molto applaudito dell'anestesia midollare, della piolotomia nella calcolosi renale, portando l'esperienza della sua grande generale con l'esperto un nuovo metodo di resezione totale della vescica, col quale si ottennero già due brillanti guarigioni.

Società Ginnastica. Domenica si darà in palestra uno spettacolo di proiezioni cinematografiche per gli allievi. I biglietti dei posti a sedere si possono ritirare nelle segreteria oggi e domani dalle 3 alle 9 pom.

Questa sera si inizierà l'attività della sezione banda. Dalle 7.30 alle 8.30 avranno lezione gli allievi (nuovi iscritti) e dalle 8.30 alle 10.30 si terrà la prova d'insieme per i bandisti.

Società Alpina delle Giulie. L'Alpina delle Giulie è convocata per questa sera alle 8 precise alla consueta conversazione del venerdì. Il dott. Jellertitz continuerà la sua conferenza sull'igiene dell'uomo, trattando della fisiologia dell'uomo sulle alpi.

Alla Permanente. Ieri, come di consuetudine, il maestro di disegno dell'ottava classe della scuola «Felice Venezian» ha guidato i suoi allievi alla Permanente a visitare, a scopo di studio, la mostra del Ballarini, che si chiude stasera. La Permanente è assorta così a vera palestra di studi e di educazione artistica, frequentata, come è giornalmente, da studiosi d'arte e di scolari di ambo i sessi.

Esami di magistero. Dal giorno 6 corr. fino a ieri si tennero, presso l'Istituto magistrale di Capodistria, gli esami di abilitazione al magistero, sotto la presidenza di quel direttore, prof. Giovanni Larcher. Ottennero l'idoneità d'insegnare nelle scuole popolari italiane: le signorine Lina Arnerjtsch di Trieste e Maria Michieli di Pirano, ed i signori Rosario Chermich di Trieste, Giorgio Dagri di Pola, Mario Deaneva di Dignano, Bruno Camarich e Antonio Gatto di Trieste, Matteo Gobbo di Vigor, Costantino Micheli di Villanova (Parenzo), Antonio Sema di Salvo, Silvano Sterle ed Ettore Tonin di Trieste. La signorina Arnerjtsch e il signor Dagri vennero pure abilitati all'insegnamento della lingua tedesca, come materia, presso le scuole italiane, e così anche la signorina Elsa Peters di Fiume ad insegnare la lingua francese nelle scuole italiane.

Elargizioni varie. Ci pervennero: Per onorare la memoria del sig. Giovanni Basile, dai signori: Riccardo Winternitz cor. 15, a favore della Guardia medica; dal dott. Tomaso Marchich cor. 10, a favore della «Previdenza».

Per onorare la memoria della compianta Mercedes Crepaz nata Cissura, dal marito ing. Pietro cor. 50 a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale e cor. 50 a favore del fondo «Guido Costantini» per gli scolari poveri del Ginnasio comunale «Dante Alighieri»; dal padre Giovanni cor. 20 a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale e cor. 20 a favore della «Previdenza»; dal fratello Renato cor. 30, a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale; dal fratello Ferruccio cor. 30, a favore del fondo vedove ed orfani dell'Associazione mutua fra impiegati privati; dalle sorelle Natalia e Maria cor. 60 a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale e cor. 25 a favore della Guardia medica; dal sig. Carlo Salvadori cor. 15, a favore degli scolari poveri del Ginnasio Comunale I.

Per onorare la memoria della signora Cornelia Curet nata Dolzani, dal cap. P. Cragletto e famiglia cor. 15, dalla famiglia cap. Agostino Leva cor. 10, a favore del fondo Giubileo dei capitani del Lloyd; dalla signora Elvira Winkler cor. 10, a favore della Casa di Nazareth; dai docenti e del bielle della civ. Scuola complementare al Lazzaretto vecchio cor. 33.50, a favore del fondo scolare povere della scuola stessa.

Per onorare la memoria dell'ing. Gustavo de Pulcinani Gluckberg, dalla signora Cornelia ved. Zorzenon e figlio cor. 10, a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale; dal sig. Riccardo Largajoli cor. 10, a favore della Guardia medica.

Per onorare la memoria della signorina Carolina Bandini, dalla signora Santina ved. Kuzler cor. 5, a favore dei convalescenti poveri che escono dall'Ospedale.

Il cuore dei lettori. A favore della vedova e degli orfani del Tedesco, ci pervennero: da G. M. cor. 2; D. Fregona cor. 1; L. Cristofoli cor. 0.80; L. Mecchia cor. 0.40.

Congressi e convegni sociali. Il Circolo «Verdi» terrà domani, alle 9 pom., nella sala Fenice, via S. Francesco d'Assisi 5, una serata di varietà e danza.

★ L'Associazione «Edera» terrà questa sera alle 8.30 un festino di danza. Per

questa sera è pure convocata la sezione fanfara.

Per alcune migliorie alle guardie di finanza. - Le speranze di un commissario tedesco. Alcuni giorni fa nel salone di un ristorante in via del Coroneo si radunarono a seduta le guardie di finanza, iscritte alla locale «Società delle G. di f. del Littorale», sotto la presidenza di un commissario superiore. Si trattava di apprendere il risultato di un memoriale collettivo delle varie Società di guardie di finanza delle diverse provincie, allo scopo di ottenere alcune ragionevoli migliorie. Il memoriale fu bensì presentato ai ministeri competenti, ma nulla ancora fu conseguito di quanto le guardie speravano. Ma in quell'adunanza si ebbe un caso nuovo. Il commissario che presiede l'adunanza espose la cronistoria delle pratiche fatte dai delegati delle varie Società, si mise poi a trattare delle condizioni delle guardie di finanza della regione. E con generale sorpresa il commissario, che è un immigrato tedesco, espose un giudizio assai poco favorevole sul corpo degli elementi che compongono il corpo delle guardie di finanza della nostra regione e della Dalmazia, dicendo che esso è «composto dell'ultimo materiale, molto incolto, perché preso nella massima parte in Istria e Dalmazia, e ignoranza per la lingua tedesca». Il commissario per dimostrare che il suo giudizio era documentato, citò anche il nome di parecchi funzionari, che secondo lui non corrispondevano perché ignorano la lingua tedesca. E proseguì poi con l'esprimere apertamente la speranza che non passerebbe molto tempo che in tutti i servizi di finanza, anche in quelli di mare, sarà assunto personale tedesco, e che ad ogni modo la perfetta conoscenza del tedesco sarà imposta come condizione a tutto il personale.

Uno dei presenti, divo allora al presidente la conoscenza della lingua usata portando in seno alla società questioni personali e di carattere politico-nazionale; e l'adunanza si sciolse fra commenti animati.

★ La guardia di finanza che richiamò il commissario a maggior serenità nell'uso delle sue attribuzioni presidenziali, avrebbe potuto aggiungere che anziché la «conoscenza perfetta del tedesco» sarebbe doveroso che la Direzione di finanza esigesse da tutto il corpo delle guardie, compresi i graduati, la perfetta conoscenza della lingua del paese, per evitare che avvenissero i casi assai frequenti di guardie di finanza qui venute dall'estremo settentrione della Monarchia, e assolutamente ignoranti della lingua italiana, la sola usata e conosciuta da tutti, nel cosiddetto Littorale e in Dalmazia. Si eviterebbero così i molti casi di funzionari di finanza, messi alle linee di vigilanza o doganali più importanti della città, che parlano l'italiano in modo... tragico per non dire comico. Se la Direzione di finanza esigesse la perfetta conoscenza della lingua del paese, quanti sarebbero i tedeschi che potrebbero aspirare o rimanere al servizio della finanza nella nostra Regione? Altro che far voti perché i tedeschi pren-

dano il posto dei figli del paese ed esprimano la speranza che sia imposta a tutti i funzionari la «perfetta conoscenza» del tedesco!

Il bazar annuale di beneficenza delle signore evangeliche per la vendita a mezzo prezzo di biancheria confezionata di vario genere, come pure di oggetti pervenuti in dono a tale scopo, si terrà sabato 30 corr. e domenica 1. dicembre dalle 4 alle 8 pom. nel palazzo Dreher, in via del Canal piccolo N. 4, nella sala del mezzanino.

La signora Adele Paris si è incaricata di ricevere a questo scopo eventuali doni al suo domicilio, piazza del Ponterosso N. 7, II piano.

Misure precauzionali. Poiché si sono manifestati parecchi casi di colera a Costantinopoli, tutte le provenienze dai porti situati lungo il littorale che si estende dal Bostoro fino a Dedeagac saranno trattati secondo le disposizioni prese dalla Conferenza sanitaria internazionale tenutasi nell'anno 1903 a Parigi, in quanto le stesse si riferiscono al servizio di sanità marittima.

Consortio fra droghieri. Iersera alle 8.30, nella sala della Fratellanza Artigiana, in via de' Farneti, la Società fra droghieri venne la preannunciata adunanza. Presiedeva l'ing. Damini. Il segretario sig. Antonio Naibo riferì ampiamente sull'operato della Direzione. Accennato ai benefici conquistati dalla casta dall'epoca della costituzione della Società, la relazione rilevava la cessazione della guerra di spietata concorrenza che i droghieri si facevano l'un l'altro con danno generale. Propone quindi l'abolizione della vendita a prezzo minimo (2 centesimi), la fondazione di un provvidorio per gli acquisti cumulativi, e l'abolizione dei negozi in occasione delle feste di Natale, Capodanno e di Pasqua. Annuncia che l'ing. Damini terrà nel prossimo inverno un corso teorico-pratico di fisica e botanica.

L'ispettore dei Consorzi signor Blodig, riferendosi ad un brano della relazione, spiega come nessuno che non sia abilitato può ottenere la licenza industriale di droghiere.

Approvato il canone sociale di 2 corone, venne delegata la Direzione di far le pratiche presso la Luogotenenza perché sia concessa ai droghieri l'apertura degli esercizi alle 7 ant. anziché alle 7.45, e si approvano in massima anche le altre proposte della Direzione.

Venne poi deliberato di soprassedere sulla proposta che il Consortio faccia parte della Federazione dei Consorzi industriali.

Dopo di che l'adunanza viene chiusa.

Gare podistiche. L'Unione Sportiva «Libertas» chiuderà questa sera alle 11, nel Caffè Rossetti, l'iscrizione per la riunione di gare podistiche interregionali per la coppa di Trieste.

Monte di pietà. Il Monte di pietà porrà domani in vendita gli oggetti non preziosi della gestione N. 131, assunti nel mese di marzo a biglietto bianco, e precisamente dal N. 75800 al N. 73200.



Primaria fabbrica macchine agricole cerca

per Trieste, l'Istria e la Carniola,

Rappresentante di prim'ordine

praticissimo del ramo. Deve conoscere le condizioni commerciali per questo genere di articoli e le lingue italiana, tedesca, slovena. Offerte sub «W. T. 5809» indirizzare all'Ufficio annunci Rudolf Mosse, Vienna I.

CAPITALI.

Forte Società Finanziaria Franco-Inglese assumerebbe diritti e poteri per la trasformazione di importanti imprese industriali o minerarie in società per azioni. Investizioni di capitali su ipoteche al 4%. Si eseguono ordini di affari di Borsa su Parigi e Londra. Scrivete: «Anglo French Financial Syndicate Limited, 18, Rue Blanche, Parigi».

Nelle affezioni polmonari Emulsione Godina

dimostra la sua eccellente efficacia curativa. No può far fede la seguente attestazione:

Signori R. & G. Godina - Trieste
Col più vivo compiacimento posso constatare che l'Emulsione Godina è stata la salvezza del mio bimbo ammalato ai polmoni. Vi prego di spedirmene ancora 2 bottiglie.
Vienna, 25 Aprile 1908.
Devotissima
Elisa Schuler
Vienna VII, Breitengasse 5, p. III, porta 37

in tutte le farmacie.

VIOLINI

Spezioni franco di spese in Provincia, anticipando l'importo alle
Stabil. Musicale C. SCHMIDT & Co. TRIESTE.

PIANINI

Indisutibilmente i più perfetti possono vendere a prezzo conveniente soltanto fabbricati da sotto il cuscino una rivoltella. Gridai: ma egli mi sparò addosso. Saltai fuori dal letto e fuggii i bambini, che erano ancora svegli, saltarono anch'essi dal letto e vi si nascosero sotto. Intanto mio marito m'inseguiva. Riuscii ad aprire la porta d'ingresso e, appena fuori, caddi al suolo. Egli, allora, richiuse l'uscio e tornò dentro. Credetti che volesse uccidere i figli; invece, si fece giustizia da solo...

La caduta dei capelli e capelli grassi, scuri.

Questi inconvenienti si combattono efficacemente lavando regolarmente i capelli e il cuoio capelluto almeno 1-2 volte la settimana col

Shampoo al profumo di viola con la testa nera

alternato col
Shampoo al catrame con la testa nera

si allontana la forfora, i capelli divengono non folti e lucidi, capelli scuri e riccioli, e si ottiene l'apparenza di folti. Il successo che il nostro Shampoo al catrame con la testa nera ottiene giornalmente è comprovato nel miglior modo dal fatto che vengono lanciate in commercio innumerevoli imitazioni di dubbia fama, per cui raccomandabile di osservare la marca di fabbrica riprodotta qui a fianco. Il nostro Shampoo al catrame con la testa nera è un preparato bianco, assolutamente inodore, e non irrita la pelle, mentre, come le analisi lo confermano, le imitazioni contengono spesso delle sostanze irritanti che invece di servire ad una cura razionale dei capelli, facilitano la loro caduta. La testa nera vendesi in pacchetti originali da 30 centesimi in tutte le farmacie, drogherie, negozi di profumerie, di saponi e presso i parafarmacisti. Se non si trovasse il preparato originale, oppure venisse fatta la prova di sostituirlo con imitazioni, rivolgersi direttamente al

DEPOSITO GENERALE: FELIX GRIENSTEIDT, VIENNA I-1, Sonnenfelsgasse N. 3 che indicherà il luogo più prossimo di vendita o che eseguirà la spedizione diretta di 8 pacchetti franco, verso invio anticipato di Cor. 2.40. Spedizioni verso rivale costano 35 cent. in più.

Hans Schwarzkopf, G. m. b. H., Berlino 37

La Cassa di Risparmio Triestina



emette CASSETTE METALLICHE (salvadanari) da tenersi a domicilio.

Informazioni agli Uffici della Cassa

Trieste, 31 Luglio 1909.

LA DIREZIONE.

Chi desidera avere mani e faccia vellutate

usi soltanto il rinomato
SAPONE VISTO
profumato alla violetta

Vendesi al prezzo di 70 centesimi nei seguenti negozi: Drogheria Forzattini, Piazza Caserma e Via Ponterosso; Drogheria Zernitz, Via Stadion 2; Drogheria Parigina, Corso 8; Drogheria Gregorini, Via Tigor 6; Drogheria [Schussnig, Via delle Torri].

Deposito e Rappresentanza esclusiva: Ettore Zernitz, Via Stadion 2.

OTTIMO IMPIEGO DI CAPITALI.

Allo scopo di erigere una Società a garanzia limitata in frutta e prodotti germanici e di oltremare, con filiale a Trieste

cercansi Marchi 300.000

in quote non inferiori a Marchi 5000.— È esclusa la perdita del capitale, perché assolutamente indipendente dalla situazione politica di Europa, rispettivamente dal suo stato finanziario. Da una terza parte viene garantito il 5%, per la durata di 10 anni, e il capitale viene assicurato con un deposito. Dopo quattro anni l'impresa renderà circa il 25%, ed in seguito i super dividendi ascenderanno ad oltre 100%. Soltanto riflettenti diretti, seri, possono ottenere, sotto discrezione, ulteriori informazioni, scrivendo sub «Sichere Kapitalanlage» all'Ufficio annunci Alfons Jassels, Vienna III, Landstrasse, Hauptstrasse 13. — Esclusi mediatori o persone che s'interessano soltanto per curiosità. Desiderasi corrispondenza in lingua tedesca.

MOBILI e TAPPEZZERIE

a prezzi di concorrenza.

Gustavo Bonazza

Piazza Barriera vecchia (ang. Via Giorgio Vasari)

„L'INTERMÉDIAIRE“

COMMERCIAL ET FINANCIER

Offre in vendita Molino con macchinario completo sito in Istria, con fondo annesso, magazzino, casetta con tre quartieri ecc. Rendita Corone 8000.— Prezzo di vendita circa Corone 70000.

Subaffitta prontamente a Barcola Villa composta di 7 locali, bagno, giardino. Prezzo annuo Corone 1400.—

Offre in vendita Villa situata vicino la via Tigor, 10 minuti dalla Piazza Grande, 13 locali, 2 bagni, giardino, 380 tesse q. compresa la casa. Prezzo di vendita Cor. 100.000.

L'Intermédiaire

Via della Zonta N. 9, I p.

Telefono 16-31. Telefono 16-31.

Fabbrica Macchine e Caldaie

THOMAS HOLT - TRIESTE

VIA FERRIERA N.ri 18-20; TELEFONO 532

Fonderia Ghisa e Metalli

Costruzioni e riparazioni in rame.

Birra doppio malto „S. Stefano“

EFFICACISSIMA CURA AUTUNNALE!

Raccomandata da tutti i medici.

Trovasi in tutti i negozi di commestibili.

Deposito principale: Via Valdirivo 32, Telefono 2201

Il dott. S. Matanowitsch, direttore del «Danilospital» di Cettigne, scrive:

Ai miei ammalati ordino già da un anno la Birra Doppio Malto, marca „S. Stefano“.

Posso con piacere rilevare che le mie proprie esperienze confermano in tutto il buon nome di questa birra e non mancherò di raccomandarla in tutti i casi di deficiente nutrizione.

Cettigne, 26 Aprile 1906.

Dott. J. Matanowitsch, m. p.

Attenzione alla marca: „S. STEFANO“

CHRISTOFLE & Co. VIENNA, I.

OPERNRING 5 NEINRICHSHOF

POSATE e ARTICOLI DA TAVOLA

RICONOSCIUTI I MIGLIORI ARGENTATI

MASSIMO ASSORTIMENTO

LE PIÙ BELLE FORME

ANCHE IN VERO ARGENTO.

RAPPRESENTATI DA RIVENDITORI IN TUTTE LE CITTÀ. PREZZO CORRENTE ILLUSTRATO GRATIS

20 FILIALI
2 - Telefono 19-71.

fonico, l'aria della bambola, furono i brani su cui maggiormente si concentrò l'attenzione dell'assemblea, che li applaudì con vero trasporto. Come la prima sera i trionfatori dello spettacolo furono il baritone Danise che seppe resistere alle richieste e non accordò la replica delle strofe di «Dappertutto», e la signora Sari che della parte di bambola fa una vera creazione.

Accuratissime nell'interpretazione delle loro parti le signore Besanzoni, Roggero, Bonetti e Baldini. Il tenore Ballin, più tranquillo della prima sera, poté farsi meglio valere sostenendo onorevolmente la ponderosissima parte di «Hoffmann».

Diretta abilmente dal maestro Lualdi, l'orchestra scolorita e disciplinata, amalgamando nell'«intermezzo», che fu accolto da caldi battimani.

Ammirata specialmente la messa in scena del terzo quadro che riproduce, con dettagli di architettura, di mobili, di luci lunari e di parrucche, il palazzo veneziano.

Questa sera riposo. Domani terza dei «Racconti di Hoffmann» per serata d'onore del valente baritone Danise che, oltre all'opera, canterà due brani: «Son Perda» della «Forza del destino» e l'«O, O, O, O, O» dell'«Ernani».

Società del teatro popolare. La direzione della Società del teatro popolare ci prega di pubblicare che gli abbonati dell'ultima stagione di prosa del Teatro popolare i quali desiderano confermare i loro posti per la prossima stagione della compagnia Chiantoni, sono invitati a farlo entro mercoledì 20 corr. Trascorso questo termine i posti resteranno a disposizione dei nuovi richiedenti.

Fenice. Iersera alla replica della graziosa operetta «Amor di principi» del m.o. Eysler il successo venne pienamente confermato. Molti applausi e molte chiamate al proseno alla signorina Jole Baroni e agli altri artisti.

Questa sera alle 8 si rappresenterà: «Eva», del maestro Lehar. La parte della protagonista sarà sostenuta dalla signorina Alba de Chiaris e quella di «Gipsy» da Jole Baroni.

Eden. Il successo che ottenne la divetta italiana Rosita Nevada fu confermato anche ieri sera dal numeroso pubblico accorso al teatro. Insistenti applausi la obbligarono a concedere parecchi numeri fuori programma.

Domani sera va in scena un nuovo programma che rinnova in gran parte quello attuale.

«Popolare» di San Giacomo. Alla seconda parte della «Linda di Chamounix» accorse pubblico numeroso che applaudì calorosamente tutti gli esecutori, specialmente la signora Bona Dominici, il Campi, Pollo, Zeppegno, Guidotti e la Galli. Questa sera «Triste ritorno». Domani «Il club dei suicidi» e la farsa «Suicidoclub».

Concerto del violinista Culbertson. Venerdì 22 corr., alle 8.15 pom., nella sala del Casino Schiller, si terrà l'annunciato unico concerto del violinista americano S. Culbertson. Il programma comprende:

1. Grieg Ed. Sonata in do minore, Op. 45. Allegro molto ed appassionato. Allegretto espressivo alla Romanza - Allegro animato.
 2. Vieuxtemps. Concerto in mi maggiore, N. 1. - Allegro moderato - Adagio - Rondò.
 3. Bach Gioh. Seb. Chaconne.
 4. a) Chopin. Notturno in mi bem. maggiore. b) Paganini. God save the King.
- Siederà al pianoforte il sig. Otto Nikel di Vienna.

SPETTACOLI D'OGGI

TEATRO VERDI. Compagnia drammatica Italiana Palmari-Grassi-Farulli. Ore 8.15 (Disp. 18). «Questi che parlo», in 3 atti di G. Antona-Traversi. (Nuova). - «L'Unica scusa», un atto di G. Antona-Traversi. **POLITEAMA ROSSETTI.** Stagione d'opera lirica. Riposo. **FENICE.** Comp. Operettistica Coop. N. 2. Ore 8. «Eva». In tre atti del m.o. Lehar. **TEATRO EDEN.** 8.30. Spettacolo di varietà. **CABARET MAXIM.** (9-11) Spett. di varietà. **CAFFÈ EXCELSIOR PALACE HOTEL.** (Ore 5-12) Concerto orchestrale Lazare. Ingresso libero. **CAFFÈ NUOVA YORK.** Ore 8-12. Concerto.

TRIBUNALI

(Giudizio distr. penale di Trieste)
Un incidente agli uffici del Telegrafo
Chi era nell'esercizio delle proprie funzioni?

Una denuncia presentata al Giudizio distrettuale dall'ufficiale superiore postale Corrado Deskovic, da Zara, abitante in via Felice Venezian N. 20, contro l'ufficiale superiore postale Canziano Hapbacher, da Gorizia, abitante in via dell'Istituto N. 9, raccontava il seguente incidente: Il 2 agosto il denunciante Deskovic verso le 2 pom. si era recato a prendere degli oggetti che si trovavano in un armadio a sua disposizione, in prossimità della scrivania del denunciato Hapbacher. Mentre il Deskovic, aperta la porta dell'armadio, stava prendendo gli oggetti, l'Hapbacher con uno spintone chiudeva la porta, impigliando fra questa e il battente la mano al Deskovic, il quale protestò dicendo: «Quando finirà di tormentarmi?». L'Hapbacher, allora, sarebbe uscito in offesa contro il Deskovic, dicendogli: «La vadi via! P... mato, spia!». Poi l'Hapbacher avrebbe anche malmenato il Deskovic, affermando che con una mano e una spalla e con l'altra menandogli i pugni nel fianco sinistro, poi anche un pugno sulla guancia sinistra. Avrebbe ancora detto al Deskovic: «Ci rivedremo in strada e avrà da fare con me». La denuncia fu discussa dinanzi al giudice dott. Segnan, il quale comunicò al denunciato sig. Hapbacher.

Essendoché nella querela viene categoricamente affermato che il Deskovic sarebbe stato offeso da lei mentre egli era nell'esercizio delle sue mansioni di pubblico funzionario. Ora in vista di ciò, essendo egli uno dei funzionari tutelati dal par. 68, la querela venne passata alla Procura di Stato, che ha elevato contro lei accusa per la contravvenzione prevista al par. 312.

L'Hapbacher espone con calma le sue ragioni:

«Premetto - dice - signor giudice che il signor Deskovic non era affatto in quel momento nell'esercizio delle proprie mansioni, poiché egli è occupato in altra divisione dell'ufficio, e colà non era venuto che per prendere i suoi indumenti, credo anzi il cappello, per uscire, poiché il fatto avveniva alle 2.15, ed egli alle 2, di solito, se ne va; mentre io, invece, incomincio le mie funzioni alle 1.30 del pomeriggio, e, nel momento del fatto, ero intento al lavoro, dinanzi alla mia scrivania. Se uno di noi, dunque, era nell'esercizio delle proprie mansioni, questi ero io, non il denunciante.

Giudice: In quanto riguarda tale questione giuridica, eventualmente, se sarà

necessario, faremo rilievi d'ufficio. In linea di fatto, si dichiara colpevole?

«Nossignore. Sono innocente. Vicino alla mia scrivania vi è un armadio, nel quale, infatti, il signor Deskovic tiene le sue cose. In quel giorno vidi aperta la porta dell'armadio, e siccome questa mi recava fastidio, intercettandomi anche la luce, la spinsi, ignorando che dietro la stessa vi fosse il Deskovic, il quale, subito dopo, mi investì, gridando. Qui sono costretto a dire, a mia tutela, che il Deskovic, fra altro, racconta di aver anni fa ammazzato un uomo a Costantinopoli. Conoscendo, quindi, il suo carattere impetuoso ed essendomi stato raccomandato anche dalla Direzione di non badare ai suoi scatti, ritenni di tacere. Va notato ancora che anni fa, in seguito alla sparizione di un «gruppo» di valore, furono praticate delle perquisizioni fra gli impiegati, ed io fui nel numero delle persone assoggettate alla perquisizione, che, però, riuscì assolutamente infruttuosa. Anzi la Direzione stessa delle Poste e Telegrafi, a ricompensarmi dell'umiliazione fattami patire a torto, mi diede una gratificazione. Avendo io detto al Deskovic, quando egli, il 2 agosto, inveiva contro di me per la questione della porta dell'armadio soltanto: «Vada via!» egli mi apostrofò subito con le parole: «Taccia lei, che ha avuto delle perquisizioni». «Perché dice questo?» - gli chiesi. - «Vuol ripeterlo?». Ed egli mi ripeté per tre volte: «Lei che ha avuto perquisizioni!». Allora io ho scattato; ma senza colpirla, spingendolo solo con la mano verso l'uscita. Questo è quanto ho fatto. Naturalmente è facile immaginare in quale stato d'animo io mi trovassi. Volevo presentare denuncia contro di lui; ma ne fui sconsigliato dai miei superiori, e ne feci a meno.

Il Deskovic, uomo in età alquanto avanzata, entra e conferma la sua denuncia. Dice che si era recato dinanzi all'armadio per prendere delle matite, e poi ritornare al suo lavoro. Sicché era da ritenersi nell'esercizio delle sue mansioni. Giudice: La faccio presente che l'accusato afferma che lei gli abbia rinfacciato che aveva subito perquisizioni.

«Nel calore della disputa ho detto, sì: «Io non ho mai avuto perquisizioni».

Giudice: Sicché lei conferma.

Avv. Jagodic, patrocinatore del Deskovic: Senta, signor Hapbacher. Era lei amico, una volta, del querelante?

Hapbacher: Sì. Tempo addietro eravamo in buone relazioni; ma poi, per fatti che non ritengo riferire, mi sono disgustato.

Sicché, adesso, è in inimizia con lui.

No. Soltanto lo ignoro.

E vorrebbe dirmi se è vero che vi è stato un processo disciplinare e che lei è stato punito a 20 corone di multa?

Acc. Sì, ma...

Giud. (intervengono con energia): Non permetto che si continui. (All'avvocato): A lei posso riferire io che per il fatto in questione, in via disciplinare, è stato condannato tanto l'accusato quanto il querelante.

Avv. Ma io parlavo coll'accusato, il quale...

Giudice: Non permetto più una parola su di ciò. Si tratta di un procedimento disciplinare, di cui, per il momento almeno, non intendo i tratti.

Avv. Ma io protesto e...

«Lei non ha niente da protestare. Diritto io lo dibattimento e basta. Voglia ritornare al suo posto e sedere.

E sfilano i testimoni:

La signorina Erminia Mordo viene avvertita dal giudice che deve dire tutta la verità. Poi verrà fatta giurare.

Io - dice la teste - sono officiante, e stavo alla mia scrivania, intenta al mio lavoro. Siccome quando lavoro non ho altro per il capo, non ho veduto niente e non ho udito niente.

Giudice: Non ha udito neanche la disputa?

Niente affatto. Da noi, quando si lavora tutti, è come in un'officina.

Avv. Jagodic: Non ha udito neanche gli epiteti di «amatto» e di «spia» dati al Deskovic?

Niente affatto.

Il rappresentante del P. M. dott. Zunini: Lei ha la sua scrivania molto distante dal luogo in cui avvenne la scena?

Circa un metro. Ma, ripeto, da noi vi è molto rumore.

Avv. Jagodic: Domando che la teste venga fatta giurare.

Giudice: Dal momento che non sa niente, che cosa ha da giurare?

Ma io domando...

Ed lei decide di non farla giurare.

Lei, signorina, può andare.

La signorina Paola Laurencich dichiara di essere impiegata nel riparto telegrafico ove avvenne la scena. Vide l'Hapbacher, rimanendo seduta dinanzi alla propria scrivania, spingere con naturalezza la porta dell'armadio. Intese poi breve disputa ed essere pronunciata la parola «spia», ma non sa da chi pronunciata.

Narciso Puecher, ufficiale superiore del riparto stesso, dichiara di aver prestato attenzione alla disputa, che del resto si svolse rapidissima, in pochi secondi, soltanto quando uno preferiva dal Deskovic la parola «perquisizioni». L'ufficiale Hapbacher intimò al Deskovic: «Vada via, vada via. Ha ragione che siamo qui, diversamente la passerebbe altrimenti». Non può assicurare il teste che proprio queste fossero state le frasi, ma certo il senso era quello. Ad ogni modo non erano certo frasi di minaccia. Vide poi l'Hapbacher passargli vicino, spingendo con una mano il Deskovic, al fianco sinistro; ma nella guisa comune di chi allontanava da sé qualcuno. La scena avveniva alle sue spalle, ma, volgendosi il capo seduto com'era, egli la osservava di scorcio. Può, però, escludere assolutamente che l'Hapbacher avesse alzato le mani contro il Deskovic e può garantire soprattutto che egli non gli toccò la testa; poiché, se così fosse stato, avrebbe dovuto vederlo.

Avv. Jagodic: Pregho di protocollare che il teste voltava la schiena alla scena.

Giudice: Il teste ha già spiegato che osservava, con la testa voltata.

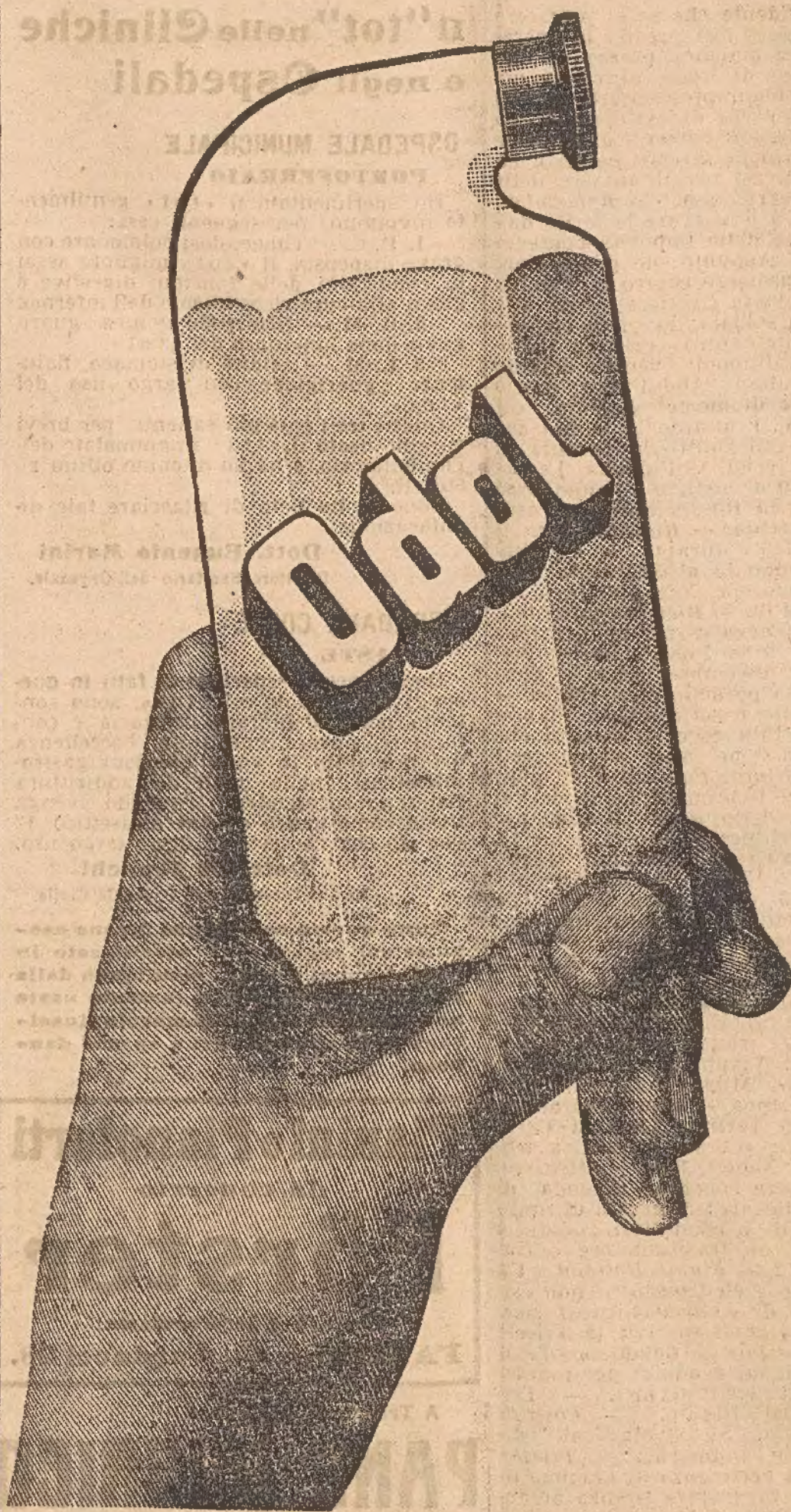
Insisto perché venga protocollato che egli voltava la schiena.

Egli dichiara di aver veduto, quindi, capirli, con la schiena non poteva vedere.

La teste Laurencich e il teste Puecher vengono assunti a giuramento.

L'impiegato ufficiale Pio Basilisco depone in conformità del Puecher. Può anche escludere che l'Hapbacher abbia colpito con pugni il Deskovic. L'Hapbacher allontanava il Deskovic soltanto da sé, accompagnandolo con la mano, al fianco sinistro.

L'avv. Jagodic per il suo patrocinato chiede vengano intesi ancora il controllore postale Lettis e l'impiegata Nadizar. Il giudice accoglie la domanda, e, rilevando che chiederà pure alla Direzione delle Poste e Telegrafi gli atti del processo disciplinare ed informazioni in merito alla circostanza se in quel momento il querelante Deskovic era in funzione d'ufficio - proroga il dibattimento ad altra giornata da destinarsi.



Sarà assai bene

ricordarsi di tanto in tanto, che di tutte le misure igieniche di cui deve tener conto l'uomo moderno, la più importante, quasi, è la razionale cura dei denti. Si consideri, e le ultime ricerche hanno dimostrato questo fatto in modo lampante, che lo stato dei denti esercita sulla salute dell'uomo, una assai più grande influenza che non si creda comunemente. L'igiene dei denti, però, non può chiamarsi razionale, se non quando vengono quotidianamente rese innocue le materie che deteriorano i denti, producendo la fermentazione e la putrefazione, materie che si producono ogni giorno nuovamente nella bocca. Per ottenere ciò, come può facilmente compren-

dere chi vi pensi un pochino, occorre una misura igienica, che elimini tali sostanze, o per lo meno, ne neutralizzi la loro azione dannosa. Per l'eliminazione delle impurità attaccate ai denti, serve, fino ad un certo punto, lo spazzolino; diciamo fino ad un certo punto, perché lo spazzolino agisce soltanto superficialmente, mentre i germi nocivi si depositano dappertutto nella cavità boccale, sulla mucosa, specialmente negli angoli ed interstizi dei denti, laddove lo spazzolino non può arrivare. Perciò oltre a questo mezzo meccanico, occorre servirsi dell'Odol, che penetrando nelle parti più nascoste della bocca, uccide ed elimina tutte le materie dannose.

LATTERIA IGIENICA Trifolium
20 locali di vendita
Centrale - Via Stadion 18 - Telef. 1773
LATTE PURO GENUINO FILTRATO, pastorizzato, raffreddato a bassa temperatura, FINISSIMO DA TE' genuino garantito.
Specialità:
Latte sterilizzato per bambini e Yogurt.

ASMA - CATARRO - SOFFOCAZIONI
guarisono immediatamente con le polveri e le sigarette del Dott. Cléry. Campioni gratis e franco. Scrivere al Dott. Cléry, Parigi Boulevard St. Martin 58.

STOFFE di Bruna
per VESTITI DA UOMO a minimi prezzi di fabbrica, si acquistano soltanto presso
Etzler & Dostal
Bruna Schwedeng N. 39.
Fornitori della Cooperativa della Lega degli Insegnanti e della Società degli Impiegati dello Stato. Acquistando le stoffe direttamente dal luogo di fabbrica, il privato risparmia molto denaro. Si vendono soltanto stoffe nuove, moderne in tutti i prezzi. Si taglia qualunque metratura, anche la più piccola. Ricco campionario si spedisce per ispezione, franco di porto.

Vino.
Se non siete soddisfatto di quello che bevete, provate l'Istriano, Terrano, Friulano o Dalmato della ditta E. JURCEV Trieste, Acquedotto 9, tel. 276 R. IV. Consegna franco domicilio in fusti, dam, e bott.

I dolci
rappresentano una parte importante nella nutrizione dell'uomo. Se bene preparati, i dolci contengono latte, grasso, farina, uova, zucchero, vale a dire gli alimenti necessari all'organismo umano, in forma di sapore squisito. In molti casi, ma specialmente per i fanciulli, i dolci sono da preferirsi alla carne o ad altri piatti composti. Soltanto che - il più delle volte i dolci hanno lo svantaggio di essere difficili a digerirsi e di non essere sopportati da stomaci deboli, specialmente dai bambini. Quest'inconveniente però viene facilmente eliminato, poiché oggi nessun dolce, nessuna focaccia, nessuna biscotteria viene preparata senza l'aggiunta della **Polvere per cuocere del Dott. Oetker** da poiché oggi molti milioni di donne sono ben contente di servirsi. Il modo di usarla è così facile da essere alla portata di qualsiasi bambino, e secondo le ricette del dott. Oetker, che vengono consegnate gratis, è escluso che non si raggiunga lo scopo. La polvere per cuocere del Dott. Oetker trovasi dappertutto assieme alle ricette. Si faccia attenzione di ricevere i preparati genuini del dott. Oetker.

FORD 20 HP.
Acquistate un'automobile Ford perché è una macchina superiore, a non perché è a buon prezzo. - Produzione annua per il 1912: 75.000 vetture. Automobile dell'avvenire che raggiunge meglio d'ogni altra l'ideale del vero automobilista. Solidità, semplicità, leggerezza, forza ed economia danno splendidi risultati. Continui arrivi dei nuovi modelli 1912 nel grande Garage Via Bachi 18 (angolo Via Boschetto) TELEFONO N. 22-47.
Rappresentante generale: A. SKERL
TRIESTE, Piazza Goldoni 10-11. Telefono 17-34.

DIABETE
Con l'uso delle COMPRESSE ANTIDIABETICHE del dottor Moretti, si guarisce questa gravissima malattia. Si evitano le fatali conseguenze di essa, fra le quali, non ultima, la cangrega. Seguendo questo metodo di cura, gli ammalati possono nutrirsi a loro piacere, senza più privarsi del pane, o di qualsiasi altra sostanza che contenga farina o zucchero.
Sig. Dott. Moretti, Sono a pregarlo se volesse degnarsi spedirmi un altro flacone delle sue buone Pillole per la Diabete, che il flacone mandatomi l'ho ultimato e le ho trovate molto buone e al presente vedo risultato assai. Rispettosi saluti.
Vaini Domenico, Via Roma, 24.
Spezia, 11 ottobre 1912.
Un flacone Cor. 3.75. NON SI FANNO ASSEGNI. Deposito generale: Dott. D. Moretti, Zeccavechia, 6, Milano. In vendita nelle migliori farmacie a Trieste.

MARCA SALAMANDER
Il fatto che giornalmente aumenta il numero di coloro che adottano le Calzature „Salamander“, è la miglior prova della bontà e superiorità di questa marca. Il consumo delle Calzature „Salamander“ è di molto superiore a quello di tutte le altre marche di calzature esistenti in Europa.

Prezzo unico per Signore e Signori
Marca speciale
Cor. 16⁵⁰
Esecuzione di lusso Cor. 20.50
Cor. 12⁵⁰
- SALAMANDER -
Fabbrica Calzature, S. a g. l. Leopoli
Chiedere il nostro nuovo Catalogo T
FILIALE:
Trieste, Piazza della Borsa 11 - Tel. 371
Chiedere il nostro nuovo Catalogo T.

CAROLINA BADINI

dopo brevi sofferenze spirava ieri a sera nel bacio del Signore.
I fratelli ANGELO, CARLO e AUGUSTO, la cognata FRANCESCA ed i nipoti, anche a nome degli altri congiunti, costernati partecipano la dolorosa perdita agli amici e conoscenti.
Il trasporto della cara spoglia seguirà Venerdì alle ore 3.30 pom., direttamente al Camposanto.

UNA PRECE!

Trieste, 14 Novembre 1912.
Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.
Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

FEDERICO MAYER

si spense ieri a sera, dopo lungo soffrire.
La madre MARIA e la sorella ANNA, anche a nome delle congiunte famiglie ELENA RAUNICH e dott. GINO RAUNICH, addolorate, partecipano al grave sciagura agli amici e conoscenti.
Il trasporto della cara spoglia seguirà venerdì 15 corr., alle ore 3 pom., dalla casa N. 11 di via della Fornace, direttamente al Camposanto.

TRIESTE, 14 novembre 1912.
Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.
Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Dott. PAOLO ZOBEL

NEGOZIANTE

avvenuto stamane.
Il trasporto della cara spoglia seguirà sabato 16 corr., alle ore 9 ant., direttamente al Camposanto.
TRIESTE, 14 novembre 1912.
Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.
Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

MATE SMIRCIC

Armatore e possidente

I sottoscritti partecipano tale dolorosa perdita agli amici e conoscenti.
ISTO (Dalm.), 11 Novembre 1912.

Marta, moglie
Krstina mar. Pocina, Matija mar. Smircic
Ivana mar. Smoljan, Dume mar. Pocina
sorelle

Una parte degli avvisi collettivi si trova in VII pagina.

TRATTORE lavora a casa, Androna S. Eufemia 2, II, porta 22. 11717 C.
CARTA capace desidera occuparsi stabile presso famiglia numerosa. Indirizzo al Piccolo. 2031 C.
CARTA pratica lavori commissioni offesi casa propria. Via Olmo 4, porta 16. 2080 C.

SIGNORINA distinguissima, assolto esami di maturità, conosce italiano, tedesco, francese, steno-dattilografia, offresi quale insegnante. Indirizzo al Piccolo. 2058 C.
VENTICINQUE, laborioso, conoscenza perfetta lingue italiana, tedesca, sufficientemente slovena, greca e francese, pratica scrittura, cerca qualsiasi posto. Desidererebbe cauzione o garanzia fino a 6000 (seimila). Offerte «Volontario» 11693 C.
VAGHIAZZO giovane, esperto, età 26 anni, conoscenza lingue, bella presenza, ottimi certificati, offresi. Offerte «Esperto» 11736 C.

POSTI DISPONIBILI.
8 cent. la parola - minimo 50 cent.

BARBIERE capace lavorante cercai prontamente. Indirizzo Piccolo. 2150 D.
CORRISPONDENTE perfetto, tedesco, steno-dattilografia, offresi quale insegnante al Piccolo sub «Dattilografo». 11611 D.
CORRISPONDENTE italiano, perfetto, lavoratore indipendente, cercato da Stabilimento industriale. Preferiti conoscitori altre lingue. Offerte con pretese al Piccolo sub «Abilissimo». 2154 D.

CONTABILE cercai prontamente. Offerte con pretese d'elemenento all'«Eleganti» viaggi. Hotel de la Ville. 2058 D.
DISOCCUPATI, volete guadagnare moltissimo con pochissima corone di capitale? Indirizzate cartolina doppia a Lino Ostani, casella postale 177, Padova (Italia). 13074 D.

ABBBI da fuoco e da banco, capaci, trovano pronta ed assicurata occupazione. Indirizzo al Piccolo. 2136 D.
CARZONA carta donna, con paga, cercai. Sub «Sabbiano» 4. 11720 D.
CARZONA per lavoratore cappelli di paglia, cercai. Indirizzo Piccolo. 2085 D.

INGEGNERE meccanico, giovane, cercai per alcune ore al giorno. Offerte al Piccolo sub «Ingegnere». 11669 D.
LAVORANTE, mezza lavorante sarà donna, cercai. Francesco Assisi 15, secondo. 2144 D.
LAVORANTE sarto uomo, cercai prontamente a domicilio. Caserma 14, Dalla-Brida. 2039 D.

LAVORANTE calzolaio da uomo e donna, cercai. Conti 15, quarto. 2125 D.
MACCHINISTA calzolaio, cercai prontamente. Conti 15, quarto. 2125 D.
MODISTA garzona, cercai prontamente. Negozio mode Longo, via Nuova 41. 11714 D.

MEDITATORE impieghi serio, cercai prontamente. Offerte «Buona mancia» 11736 C.
MACCHETTISTI, buffi con scherzi, canzonette ogni sorta, cercai prontamente. Stabilimento grammofoni Zanetti, via Caserma 6. 11709 D.
PIAZZISTA bene introdotto cercai costruttori e falegnami edili cercai primaria fabbrica (saracinesche) in ferro e legno. Offerte sub «Rolo» al Piccolo. 11589 D.

PRIMARIA ditta, assumerebbe prontamente esperto piazzista bene introdotto presso costruttori edili, condizioni da contrattare. Offerte sub «Costruttori» 11493 al Piccolo. 11493 D.
RAGAZZO 14-16 anni cercai per la distribuzione di stampati. Settimanali cor. 7, indirizzo al Piccolo. 20000 D.
RAGAZZO sedicenne, onesto, cerca la calligrafia. Modugno, Corso 27. 11737 D.

CAMERE (due), camerino, cucina, acqua (vuoto), gas, affittasi per 24 novembre. Indirizzo Piccolo. 2057 E.
CAMERA vuota, chiara, due finestre, affittasi primo dicembre. Toro 14, primo. 11708 E.
CAMERE ammobiliata (due); altra vuota, uso cucina, affittasi. Toro 8, I, 5. 11709 E.

COMPAGNO per stanza (bellissima), persona civile, cercai: vitto buonissimo. Barriera 18, primo, porta 6. 11690 E.
CAMERA ammobiliata, ingresso libero, affittasi prontamente. Acquedotto 29, porta 32. 2100 E.
CAMERA elegante, ingresso libero, stufa, affittasi prontamente. Via Belvedere 30, secondo, porta 15. 11719 E.

CAMERETTA ammobiliata, affittasi. Corso 39, II, scala destra. 2107 E.
CAMERINO, buon letto, affittasi solo dormire. Gioto 9, III, destra. 2057 E.
CAMERETTA ammobiliata, eventualmente vitto, affittasi. Via Chiozza 25, p. 10. 11714 E.

DONNA cerca bambino anche graducolo a pensione. Indirizzo al Piccolo. 2103 E.
ETTO, affittasi ad un onesto operajo. Giuseppe Gattari 44, porta 11. 11697 E.
TANZETTA ammobiliata, affittasi corone 18 mensili. Carducci 38, p. 12. 1291 E.

TANZA con sala, bene ammobiliata affittasi prontamente. Soltanto a distinto signore. Gentilmente rivolgersi portineria, via Valdivino 42. 11492 E.
STANZA ammobiliata, ingresso libero affittasi. Via Nuova 19, primo. 12022 E.
STANZA bellissima ammobiliata, affittasi prontamente. Belvedere 2, II, porta 12. 11778 E.

STANZA ammobiliata, nettissima, chiara, affittasi corone 30. Via Crociera 1, p. 6. 11784 E.
STANZA ammobiliata affittasi prontamente. Gioto 9, IV, porta 9. 2135 E.
STANZA bella, ammobiliata, nuova, affittasi prontamente. Acquedotto 87, p. 12. 11770 E.

STANZA ammobiliata, mobili nuovi, vista libera, vitto, affittasi prontamente. Oppure 1 dicembre. Parlati italiano e russo. Via S. Anastasio 30, porta 12. Pressi Meridionale. 2157 E.
STANZA bellissima, gas, affittasi in distinta famiglia. Stadion 20, II, porta 15. 2158 E.

STANZA elegantemente ammobiliata affittasi piccola distinta famiglia. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZE 3, uso scrittoio, affittasi. Indirizzo Piccolo. 2140 E.
STANZA elegantemente ammobiliata, stufa, gas, luce, eventualmente pensione, affittasi. Commercial 3. 2142 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, affittasi. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZA bella, ammobiliata, nuova, affittasi prontamente. Acquedotto 87, p. 12. 11770 E.
STANZA ammobiliata, mobili nuovi, vista libera, vitto, affittasi prontamente. Oppure 1 dicembre. Parlati italiano e russo. Via S. Anastasio 30, porta 12. Pressi Meridionale. 2157 E.

STANZA bellissima, gas, affittasi in distinta famiglia. Stadion 20, II, porta 15. 2158 E.
STANZA elegantemente ammobiliata affittasi piccola distinta famiglia. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZE 3, uso scrittoio, affittasi. Indirizzo Piccolo. 2140 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, stufa, gas, luce, eventualmente pensione, affittasi. Commercial 3. 2142 E.
STANZA elegantemente ammobiliata, affittasi. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZA bella, ammobiliata, nuova, affittasi prontamente. Acquedotto 87, p. 12. 11770 E.

STANZA ammobiliata, mobili nuovi, vista libera, vitto, affittasi prontamente. Oppure 1 dicembre. Parlati italiano e russo. Via S. Anastasio 30, porta 12. Pressi Meridionale. 2157 E.
STANZA bellissima, gas, affittasi in distinta famiglia. Stadion 20, II, porta 15. 2158 E.
STANZA elegantemente ammobiliata affittasi piccola distinta famiglia. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.

STANZE 3, uso scrittoio, affittasi. Indirizzo Piccolo. 2140 E.
STANZA elegantemente ammobiliata, stufa, gas, luce, eventualmente pensione, affittasi. Commercial 3. 2142 E.
STANZA elegantemente ammobiliata, affittasi. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.

STANZA bella, ammobiliata, nuova, affittasi prontamente. Acquedotto 87, p. 12. 11770 E.
STANZA ammobiliata, mobili nuovi, vista libera, vitto, affittasi prontamente. Oppure 1 dicembre. Parlati italiano e russo. Via S. Anastasio 30, porta 12. Pressi Meridionale. 2157 E.
STANZA bellissima, gas, affittasi in distinta famiglia. Stadion 20, II, porta 15. 2158 E.

STANZA elegantemente ammobiliata affittasi piccola distinta famiglia. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZE 3, uso scrittoio, affittasi. Indirizzo Piccolo. 2140 E.
STANZA elegantemente ammobiliata, stufa, gas, luce, eventualmente pensione, affittasi. Commercial 3. 2142 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, affittasi. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZA bella, ammobiliata, nuova, affittasi prontamente. Acquedotto 87, p. 12. 11770 E.
STANZA ammobiliata, mobili nuovi, vista libera, vitto, affittasi prontamente. Oppure 1 dicembre. Parlati italiano e russo. Via S. Anastasio 30, porta 12. Pressi Meridionale. 2157 E.

STANZA bellissima, gas, affittasi in distinta famiglia. Stadion 20, II, porta 15. 2158 E.
STANZA elegantemente ammobiliata affittasi piccola distinta famiglia. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZE 3, uso scrittoio, affittasi. Indirizzo Piccolo. 2140 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, stufa, gas, luce, eventualmente pensione, affittasi. Commercial 3. 2142 E.
STANZA elegantemente ammobiliata, affittasi. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.
STANZA bella, ammobiliata, nuova, affittasi prontamente. Acquedotto 87, p. 12. 11770 E.

STANZA ammobiliata, mobili nuovi, vista libera, vitto, affittasi prontamente. Oppure 1 dicembre. Parlati italiano e russo. Via S. Anastasio 30, porta 12. Pressi Meridionale. 2157 E.
STANZA bellissima, gas, affittasi in distinta famiglia. Stadion 20, II, porta 15. 2158 E.
STANZA elegantemente ammobiliata affittasi piccola distinta famiglia. Via S. Francesco d'Assisi 34, I, destra. 2153 E.

STUDENTE accademia darebbe lezioni tutte materie in italiano e tedesco. Scrivere Piccolo sub «Studente accademia». 2162 G.
SIGNORINA tedesca, preferibilmente maestra, cercai ripetizione aiuto scolaro prima classe. Offerte «Lehrerin» 11730 C.

TEDESCO apprendesi perfezione in brevissimo tempo. Professore, Nuova 37, II. 11687 G.
OGGETTI RINVENUTI E SMARRITI.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

ANELLO matrimoniale, iniziali C. P. 14-1907 e anello con diamante smarriti; manica generosa portandoli Via Farneto 42, Pasquali. 11736 H.
BORSETTA di perle smarrita Politeama Rossetti. Essendo una cara memoria rinvenire verrà compensato largamente. Giustinelli n. 5, porta 5. 2143 H.

PERMANENTE dorso smarrito; rinvenire verrà compensato largamente. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 H.
QUADERNO cartoni blu smarrito martedì pomeriggio tram Roiano. Mancila portandolo Belvedere 28, piano 1, p. 8. 11789 H.
SCARPA smarrita Gattari-Aquedotto in venditore pregato portarla Gattari. 2110 H.

RICERCHE DI APPARTAMENTI, BOTTEGHE, MAGAZZINI ECC.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

APPARTAMENTO 2 stanze, eventualmente tre, cucina, camerino, cercai. Offerte sub «Carlo» al Piccolo. 2093 I.
OFFERTE DI APPARTAMENTI, BOTTEGHE, MAGAZZINI ECC.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

APPARTAMENTI tre o quattro stanze, nella casa abitazione della Società Metallurgica, sotto S. Maria, affittasi prontamente. Rivolgersi via Torre bianca 25, primo. 1750 L.
APPARTAMENTI bellissimi tre stanze, bagno, accessori, luce elettrica, calefazione, affittasi. Via Acquedotto angolo via Bachi 6. 2149 L.

APPARTAMENTO signorile, 5 camere, accessori, affittasi. Via Stadion 18. 11155 L.
APPARTAMENTO tre stanze, due camere, cucina, addito due piccole famiglie, comodi moderni cor. 700, affittasi. Via Barriera 19, V. 2141 L.
APPARTAMENTO tre stanze, dispensa, affittasi prontamente. Via Pietà 6. 2035 L.

APPARTAMENTO due camere, camerino, cucina, acqua, gas, affittasi prontamente. San Francesco 53, II; visitarsi una alle quattro. 11541 L.
APPARTAMENTO centralissimo, due stanze, camera, cucina, massimo cor. 200, affittasi. Gattari 44, porta 11. 11697 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.
APPARTAMENTO moderno, due stanze, camera, cucina, massimo «comfort», affittasi. Via Farneto 42, Pasquali. 11736 L.

CAPPOTTI, vestiti uomo: cappotti, vestiti, seta, lana, modernissimi, bluse, scarpe signora, vendonsi. Scorzera 1, porta 11. 2089 M.
CAMERA matrimoniale, camera, pranzo, lavorazione garantita, vende prezzo irrisorio falegname, Irene 4. 11713 M.

CAPPOTTO a quattro ruote, quasi nuovo, vendesi. Giuseppe Canali 1. 11718 M.
CAPPOTTO per ragazzetta, vendesi. Via Canalicoli 9, porta 15, IV. 11729 M.
CAPPOTTO uomo, uniforme impiegato ferroviario, quasi nuovo e bicicletta, vendesi. Via Miramir 2, I, edificio Stazione. 11855 M.

CAMERA matrimoniale, noce americana, elegantissima, vendesi prezzo minimo. Gattari 31, V, sinistra. 2043 M.
DISCHI e grammofoni usati, qualunque sistema, comprarsi. Offerte sub «Dischi» al Piccolo. 11855 M.

LETTO matrimoniale completo, materassi lana, splendido divano, vendonsi. Foscolo 7, corte, dalla 15. 11737 M.
MOBILI diversi vendonsi prontamente prezzo mite. Via Zudecche 3, II. 11715 M.

MACCHINE cucine Singer, prezzi d'occasione, acquistate all'incanto, vendesi quattro cassetti, tavolo da piegarsi, servibile anche ricamare corone 160; altra servibile tavolo 110, più semplice 64; garanzia 3 anni. S. Caterina 7, cortile. 11747 M.
MACCHINE diversi lavamani, camere, comodi, divani, tutto nuovo, vendonsi eccezionale ribasso dalle 2 alle 5 pom. Via del Pesce 4. 11750 M.

MACCHINA da scrivere Roneo Duplicator, Dictator, Edison, vendonsi con garanzia Stabilimento Grafico Manlio Martichon. Via Ponterosso 9, primo, telefono. 11792 M.
MACCHINA scrivere, nastri per macchina scrivere, carta, carbone, vendonsi: occasione. Indirizzo Piccolo. 2070 M.

MACCHINA camera, cucina, vendesi. Rara occasione. Indirizzo al Piccolo. 2092 M.
MATERASSO lana, due letti, stufa, tavolo allungabile, altri mobili vendonsi. Soltanto 13, porta 9. 11760 M.
MOTOCICLETTA per automobilista vendesi a buon prezzo. Informazioni Kandier 8, porta 10. 2147 M.

MOTOCICLETTA corsa (Sport) nuova, per ultimo, occasione, vendesi. Piazza Borsa 14, secondo. 11594 M.
PALETTI, vestiti uomo modernissimi, prezzo incredibilmente basso, vendonsi. Barriera 4, primo, destra. 2132 M.
PANNINO nuovo, noce, buonissimo, vendesi prezzo d'occasione. Via della Fornace 8. 11785 M.

PIANINO noce americana (nuovissimo), vendesi prezzo mitissimo. SS. Martiri 23. 11735 M.
POLTRONA letto, grammofono buonissimo, vendonsi occasione. Chiozza 49, quarto, destra; visitare dalle 12-4. 2073 M.

STOLA e manicotto di pelliccia per signora, nuovi, splendidi, vendonsi prezzo conveniente; occasione. G. Vasari 17, p. 19. 2136 M.
STUFE gas, diverse grandezze, bollitore a gas e quattro fiamme, fortissimo, carino, quattro ruote, ottimali usi, ecc. vendonsi. S. Giorgio 2. 11716 M.

STUFE gas, varie grandezze, poco usate, vendonsi prezzi eccezionali. Indirizzo Piccolo. 2092 M.
VOLINO antico italiano, e mandolino. Vendonsi prezzo mite causa partenza. Corso 28, quarto piano. 11232 M.

VESTITI ragazzo 12-13 anni, quasi nuovo, blusa seta nera, cappello pelo nero, abito verde, bellissime, vendonsi buon prezzo. Vasari 10, porta 14. 2047 M.
VIOLINO vecchio, cercai. Indirizzo al Piccolo. 2062 M.

VESTITI uomo, ragazzi, per stagione, eleganti, solidissimi, da 12 a 20 corone; vendonsi moderni 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

VESTITI uomo, ragazzi, per stagione, eleganti, solidissimi, da 12 a 20 corone; vendonsi moderni 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

VESTITI uomo, ragazzi, per stagione, eleganti, solidissimi, da 12 a 20 corone; vendonsi moderni 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

VESTITI uomo, ragazzi, per stagione, eleganti, solidissimi, da 12 a 20 corone; vendonsi moderni 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

VESTITI uomo, ragazzi, per stagione, eleganti, solidissimi, da 12 a 20 corone; vendonsi moderni 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

VESTITI uomo, ragazzi, per stagione, eleganti, solidissimi, da 12 a 20 corone; vendonsi moderni 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

VESTITI uomo, ragazzi, per stagione, eleganti, solidissimi, da 12 a 20 corone; vendonsi moderni 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77